

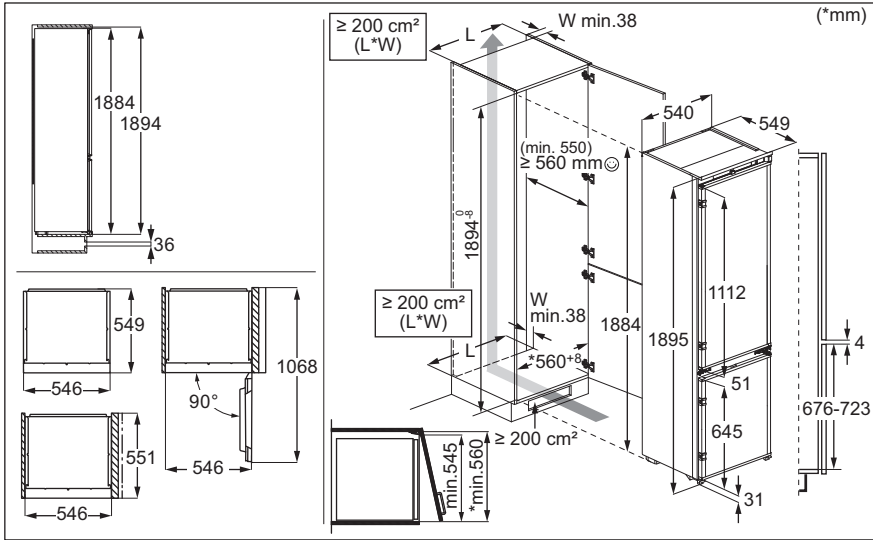


**ENS8TE19S**

<b>ET</b>	Kasutusjuhend   <b>Külmik-sügavkülmuti</b>	<b>3</b>
<b>LV</b>	Lietošanas instrukcija   <b>Ledusskapis ar saldētavu</b>	<b>19</b>
<b>LT</b>	Naudojimo instrukcija   <b>Šaldytuvas-šaldiklis</b>	<b>35</b>



# PAIGALDAMINE / UZSTĀDĪŠANA / MONTĀVIMAS



# HELID / TROKŠŅI / TRIUKŠMAI



## Tere tulemast Electroluxi! Aitäh, et valisite meie seadme.



nõuandeid, brošüüre, tõrkeotsingu, remondi- ja hooldusteavet:  
[www.electrolux.com/support](http://www.electrolux.com/support)

Jäetakse õigus teha muutusi.

### SISUKORD

1. OHUTUSINFO.....	3
2. OHUTUSJUHISED.....	5
3. JUHTPANEEL.....	7
4. IGAPÄEVANE KASUTUS.....	10
5. VIHJED JA NÄPUNÄITED.....	12
6. PUHASTUS JA HOOLDUS.....	13
7. TÕRKEOTSING.....	15
8. TEHNILISED ANDMED.....	17
9. TEAVE KATSEASUTUSTELE.....	17
10. JÄÄTMEKÄITLUS.....	18

## 1. ⚠ OHUTUSINFO

Enne seadme paigaldamist ja kasutamist lugege kaasasolev juhend tähelepanelikult läbi. Tootja ei võta endale vastutust vigastuste või varalise kahju eest, mis on tingitud paigaldusnõuete eiramisest või väärast kasutusest. Hoidke kasutusjuhend kindlas kohas alles, et saaksite seda vajadusel vaadata.

### 1.1 Laste ja haavatavate inimeste turvalisus

- Vähemalt 8-aastased ja vanemad lapsed ning piiratud füüsiliste, sensorsete või vaimsete võimete või väheste kogemuste ja teadmistega isikud tohivad seda seadet kasutada järelevalve all või kui neid on õpetatud seadet ohutul viisil kasutama ja mõistma kaasnevaid ohte. 3 kuni 8 aasta vanustel lastel ning väga ulatuslike ja keerukate puuetega inimestel on lubatud seadet laadida ja maha laadida, kui neid on nõuetekohaselt juhendatud. Alla 3-aastased lapsed tuleks seadmest eemal hoida, kui täiskasvanu nende tegevust ei jälgi.

- Tuleb jälgida, et lapsed ei mängiks seadmega.
- Lapsed ei tohi ilma järelvalveta seadet puhastada ega hooldustoiminguid läbi viia.
- Hoidke pakendimaterjal lastele kättesaamatus kohas ja kõrvaldage see nõuetekohaselt.

## 1.2 Üldine ohutus

- See seade on ette nähtud ainult toiduainete ja jookide säilitamiseks.
- See seade on ettenähtud kasutamiseks kodumajapidamise siseruumides.
- Seda seadet võib kasutada kontorites, hotellide külalistetubades, hommikusöögiga külalistetubades, talumajapidamistes ja muudes sarnastes majutusruumides, kui selline kasutamine ei ületa (keskmist) kodumajapidamise kasutuskoormusi.
- Vältimaks toidu riknemist järgige järgmisi juhiseid:
  - ärge jätke ust liiga kauaks lahti;
  - puhastage regulaarselt toiduga kokkupuutuvaid pindu ning juurdepääsetavaid tühjendussüsteeme;
  - hoidke külmikus värsket liha ja kala sobivates nõudes, nii et need ei puutuks kokku teiste toiduainetega.
- HOIATUS: Hoidke ventilatsiooniavad vabad nii eraldiseisval kui ka sisseehitatud seadmel.
- HOIATUS: Ärge kasutage sulamisprotsessi kiirendamiseks mehhaanilisi ega mingeid muid vahendeid peale tootja soovitatud tarvikute.
- HOIATUS: Vältige külmaainesüsteemi kahjustamist.
- HOIATUS: Ärge kasutage toiduainete hoidmiseks ette nähtud kambrites elektrilisi seadmeid, kui need pole tootja soovitatud tüüpi.
- Ärge kasutage seadme puhastamiseks veepihustit ega aurupuhastit.
- Puhastage seadet pehme niiske lapiga. Kasutage ainult neutraalseid pesuaineid. Ärge kasutage abrasiivseid vahendeid, küürimiskäsnu, lahusteid ega metallesemeid.

- Kui seade jääb pikaks ajaks tühjaks, lülitage see välja, sulatage, puhastage, kuivatage ja jätke uks lahti, et vältida seadme sisemuses hallituse tekkimist.
- Ärge hoidke selles seadmes plahvatusohtlikke esemeid, näiteks tuleohtlikku propellenti sisaldavaid aerosooliballoone.
- Kui toitejuhe on kahjustatud, laske see ohutuse mõttes välja vahetada tootja poolt, tema volitatud hooldekeskuses või kvalifitseeritud isiku poolt.

## 2. OHUTUSJUHISED

### 2.1 Paigaldamine

#### HOIATUS!

Seadet tohib paigaldada ainult kvalifitseeritud tehnik.

- Eemaldage kõik pakkematerjalid.
- Kahjustatud seadet ei tohi paigaldada ega kasutada.
- Ohutuse tagamiseks ärge kasutage seadet enne, kui see on kõõgimööblisse paigaldatud.
- Järgige meie veebisaidil olevaid eraldi juhiseid seadme paigaldamise ja ukse ümberpööramise kohta.
- Kuna seade on raske, olge selle liigutamisel ettevaatlik. Kasutage töökindaid ja kinnisi jalanõusid.
- Veenduge, et seadme ümber on tagatud vaba õhuringlus.
- Esmakordsel paigaldamisel või ukse avamissuuna muutmisel oodake enne elektrivõrku ühendamist vähemalt 4 tundi. See on vajalik, et õli valguks kompressorisse tagasi.
- Enne mis tahes toimingute läbiviimist (nt ukse avamissuuna muutmine) eemaldage toitejuhe seinakontaktist.
- Ärge paigaldage seadet radiaatorite või pliitide, ahjude või pliidiplaatide lähedusse, välja arvatud juhul, kui paigaldusjuhistes on märgitud teisiti.
- Ärge jätke seadet vihma kätte.
- Ärge paigaldage seadet otsese päikesevalgusega kohta.

- Ärge paigaldage seda seadet liiga niiskesse või liiga külma kohta.
- Seadme teise kohta viimisel tõstke seda esiservast, et vältida pöranda kriimustamist.
- Seadme ukse ümberpööramisel kaitske pörandat kriimustuste eest.
- Seadmes on kott desikantainega. See ei ole mänguasi. See ei ole toiduaine. Visake see kohe minema.

### 2.2 Elektriühendus

#### HOIATUS!

Tulekahju- ja elektrilöögi oht.

#### HOIATUS!

Seadme paigaldamisel veenduge, et toitejuhe kulgeks vabalt ega oleks vigastatud.

#### HOIATUS!

Ärge kasutage harupistikuid ega pikendusjuhtmeid.

- Kontrollige, kas andmeplaadil olevad elektriandmed vastavad teie kohaliku vooluvõrgu näitajatele.
- Seade peab olema maandatud.
- Kasutage alati nõuetekohaselt paigaldatud elektriõhutat pistikupesaga.
- Kui koduse toiteallika pistikupesaga pole maandatud, ühendage seade kehtivate eeskirjade kohaselt eraldi maandusega, konsulteerides kvalifitseeritud elektrikuga.

- Olge ettevaatlik, et mitte kahjustada elektrilisi osi (nt toitepistikut, toitejuhet, kompressorit). Elektriliste osade vahetamiseks pöörduge volitatud teeninduskeskusse või elektriku poole.
- Toitejuhe peab jääma toitepistikust allapoole.
- Ühendage toitepistik seinakontakti alles pärast paigalduse lõpuleviimist. Veenduge, et pärast paigaldamist säilib juurdepääs toitepistikule.
- Seadet vooluvõrgust eemaldades ärge tõmmake toitekaablist. Võtke alati kinni pistikust.

## 2.3 Kasutamine

### HOIATUS!

Vigastuse, põletuse, elektrilöögi või tulekahjuoht!



Seade sisaldab isobutaani (R600a), millel puudub oluline keskkonnamõju. Olge ettevaatlik, et te isobutaani sisaldavat külmutusainesüsteemi ei vigastaks.

- Ärge muutke seadme tehnilisi omadusi.
- Sisseehitatud toote eraldi kasutamine on rangelt keelatud.
- See seade on ette nähtud kasutamiseks siseruumis, mille temperatuur on vahemikus 10°C kuni 43°C. Seadme nõuetekohane töötamine on tagatud ainult määratud temperatuurivahemikus.
- Ärge pange seadmesse muid elektriseadmeid (nt jäätisemasinat), kui see pole tootja poolt ette nähtud.
- Kui külmaainesüsteemil tekib kahjustusi, siis veenduge, et ruumis ei oleks leeki ega süüteallikaid. Öhutage ruum korralikult.
- Jälgige, et kuumad esemed ei puutuks vastu seadme plastpindu.
- Ärge asetage karastusjooke sügavkülmkambrisse. See tekitab joogianumas rõhku.
- Ärge hoidke seadmes tuleohtlikke gaase ega vedelikke.
- Ärge pange tuleohtlikke või tuleohtliku ainega märgunud esemeid seadmesse, selle lähedusse ega peale.
- Ärge katsuge kompressorit ega kondensaatorit. Need on kuumad.

- Ärge võtke sügavkülmkambrist toiduaineid ega puudutage neid, kui teie käed on märjad või niisked.
- Ärge külmutage juba ülessulatatud toiduaineid uuesti.
- Järgige külmutatud toiduainete pakenditel olevaid säilitamisjuhiseid.
- Enne toidu sügavkülmkambrisse panemist pakkige see mistahes toiduga kokku puutuvasse materjali.
- Ärge laske toiduainetel kokku puutuda seadme sektsioonide siseseintega.

## 2.4 Sisevalgustus

### HOIATUS!

Elektrilöögi oht.

- See toode sisaldab ühte või enamat energiatõhususe F klassi valgusallikat.
- Teave selles seadmes olevate lampide ja eraldi müüdavate varulampide kohta: Need lambid taluvad ka koduste majapidamisseadmete äärmuslikumaid tingimusi, näiteks temperatuuri, vibratsiooni, niiskust või on mõeldud edastama infot seadme tööoleku kohta. Need pole mõeldud kasutamiseks muudes rakendustes ega sobi ruumide valgustamiseks.

## 2.5 Hooldus ja puhastamine

### HOIATUS!

Kehavigastuse või seadme kahjustamise oht.

- Enne hooldustöötingimusi lülitage seade välja ja lahutage toitepistik pistikupesast.
- Selle seadme jahutussüsteem sisaldab süsivesinikke. Süsteemi tohib hooldada ja laadida ainult kvalifitseeritud tehnik.
- Kontrollige regulaarselt külmiku äravooluava; vajadusel puhastage seda. Kui äravooluava on ummistunud, koguneb sulamisvesi seadme põhjale.

## 2.6 Hooldus

- Seadme parandamiseks võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega. Kasutage ainult originaalvaruosi.

- Pidage meeles, et kui olete parandanud seadet ise või lasknud seda teha ebapädeval isikul, võib see kahjustada seadme ohutust ja muuta garantii kehtetuks.
- Pärast mudeli tootmise lõpetamist on 7 aasta jooksul saadaval järgmised varuosad: termostaadid, temperatuuriandurid, trükkplaadid, valgusallikad, uksekäepidemed, uksehinged, küpsetusplaadid ja korvid. Uksetihendid on saadaval vähemalt 10 aasta jooksul pärast mudeli tootmise lõpetamist. Kestus võib teie riigis olla pikem. Lisateabe saamiseks vaadake meie veebisaiti.
- Pidage meeles, et mõned varuosad on saadaval ainult ametlikele parandajatele ning et mõned varuosad ei pruugi kõigile mudelitele sobida.

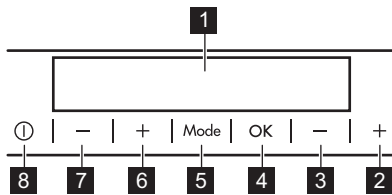
## 2.7 Jäätmekäitus

### ⚠ HOIATUS!

Vigastus- või lämbumisoht.

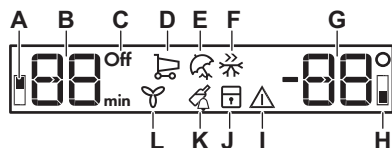
- Eemaldage seade vooluvõrgust.
- Lõigake toitekaabel seadme küljest lahti ja visake ära.
- Eemaldage uksekäepide, et vältida laste ja loomade seadmesse löksujäämist.
- Selle seadme külmutusagensi süsteem ja isolatsioonimaterjalid on osoonisõbralikud.
- Isolatsioonivaht sisaldab tuleohtlikku gaasi. Seadme õige kõrvaldamise kohta saate täpsemaid juhiseid kohalikust omavalitsusest.
- Ärge vigastage soojusvaheti läheduses paiknevat jahutusüksust.

## 3. JUHTPANEEL



- 1 Ekraan
- 2 Sügavkülmiku temperatuuri tõstmise nupp
- 3 Sügavkülmiku temperatuuri vähendamise nupp

### 3.1 Ekraan



- 4 OK
- 5 Mode
- 6 Külmiku temperatuuri tõstmise nupp
- 7 Külmiku temperatuuri vähendamise nupp
- 8 ON/OFF

Nuputoonide eelmääratud heli saab muuta, vajutades mõne sekundi jooksul korrara Mode-nuppu ja temperatuuri alandamise nuppu. Muutuse saab tagasi pöörata.

- A. Külmikusektsiooni indikaator
- B. Taimeri indikaator /Temperatuuri indikaator
- C. ON/OFF Indikaator
- D. FastCool Funktsioon
- E. Holiday Režiim
- F. FastFreeze Funktsioon
- G. Temperatuuri indikaator
- H. Sügavkülmasektsiooni indikaator
- I. Alarmi indikaator
- J. ChildLock Funktsioon
- K. DrinksChill Funktsioon

## 3.2 Sisse/välja lülitamine

### Sisse lülitamine

1. Ühendage toitepistik pistikupesaga.
2. Kui ekraan on väljas, vajutage ON/OFF nuppu. Temperatuuri indikaatoril kuvatakse määratud temperatuur.

Kui ekraanile ilmub "dEMo", vaadake jaotist "Törkeotsing".

### Väljalülitamine

1. Vajutage ON/OFF 3 s-ks alla. Ekraan lülitub välja.
2. Lahutage toitepistik seinakontaktist.

## 3.3 Temperatuuri reguleerimine

Seadme temperatuuri seadmiseks vajutage temperatuuri reguleerimisnuppe.

Temperatuurivahemik võib olla 2°C kuni 8°C külmiku puhul (soovitav 4°C) ja vahemikus -15°C ja -24°C sügavkülmiku puhul (soovitav -18°C).

Temperatuuri indikaatoritel kuvatakse seatud temperatuur.



Seatud temperatuur saavutatakse 24 h jooksul.

Pärast elektrikatkestust jääb seatud temperatuur mällu.

## 3.4 Külmiku sisse/välja lülitamine

### Väljalülitamine

Ainult külmikusektsiooni väljalülitamine:

1. Vajutage Mode, kuni ilmub külmikusektsiooni indikaator. Külmiku indikaator OFF ja külmikusektsiooni indikaator vilguvad. Külmiku temperatuuriindikaatoril kuvatakse kriipsud.
2. Kinnitamiseks vajutage nuppu OK. Ilmub külmiku indikaator OFF ja külmikusektsioon lülitub välja.

### Sisselülitamine

Vajutage külmiku sisselülitamiseks külmiku temperatuuri regulaatorit. Teine võimalus külmiku sisselülitamiseks:

1. Vajutage nuppu Mode, kuni ilmub vastav ikoon.

Külmiku OFF indikaator vilgub.

2. Kinnitamiseks vajutage nuppu OK.

Külmiku OFF indikaator kustub ja külmikusektsioon lülitub sisse.



Erineva temperatuuri valimiseks vt jaotist „Temperatuuri reguleerimine“.

## 3.5 FastCool funktsioon

FastCool funktsioon võimaldab suure koguses sooja toitu kiiresti jahutada, et vältida külmikus juba hoitud toidu soojendamist.

1. Vajutage nuppu Mode, kuni ilmub vastav ikoon.

Indikaator FastCool vilgub.

2. Kinnitamiseks vajutage nuppu OK.

Süttib FastCool indikaator. Kui funktsioon FastCool on sisse lülitatud, võib ventilaator automaatselt töötada.

See funktsioon lülitub automaatselt välja ligikaudu 24 tundi pärast.

Funktsiooni väljalülitamiseks enne see automaatset lõppu, korrake toimingut või valige külmiku jaoks teine temperatuur.

## 3.6 Holiday Režiim

See režiim vähendab lõhnu, kui külmik on pikemat aega tühi. Sügavkülmikusektsioon võib normaalselt töötada.

1. Vajutage nuppu Mode, kuni ilmub vastav ikoon.

Indikaator Holiday vilgub. Temperatuuri indikaatorid näitavad määratud temperatuuri.

2. Kinnitamiseks vajutage nuppu OK.

Holiday indikaator süttib.



See režiim lülitub pärast teistsuguse temperatuuri valimist välja.

### 3.7 FastFreeze funktsioon

FastFreeze funktsiooni kasutatakse toiduainete eel- ja kiirkülmutamiseks enne nende paigutamist sügavkülmasektsiooni. See funktsioon kiirendab värsket toidu külmutamist ja kaitseb soojenemise eest juba külmas olevaid toiduaineid.



Värsket toidu sügavkülmutamiseks lülitage funktsioon sisse vähemalt 24 h enne toidu lõplikku eelsügavkülmutamist.

1. Selle funktsiooni aktiveerimiseks vajutage Mode nuppu, kuni FastFreeze indikaator hakkab vilkuma.
2. Kinnitamiseks vajutage OK nuppu. Indikaator FastFreeze süttib. See funktsioon lülitub 52 h pärast automaatselt välja.

Funktsiooni väljalülitamiseks korra protseduuri või valige erinev temperatuur.

### 3.8 DYNAMICAIR funktsioon

Ventilaator lülitub vajadusel automaatselt sisse. Ventilaatorit saate sisse lülitada ka käsitsi.

Funktsiooni käsitsi sisselülitamiseks:

1. Vajutage nuppu Mode, kuni ilmub vastav ikoon. Indikaator DYNAMICAIR vilgub.
2. Kinnitamiseks vajutage OK nuppu. DYNAMICAIR indikaator süttib.

Et funktsioon välja lülitada, korrake toimingut, kuni indikaator DYNAMICAIR kustub.



Kui funktsioon aktiveeritakse automaatselt, siis indikaator DYNAMICAIR ei sütti (vt peatüki "DYNAMICAIR" jaotist "Igapäevane kasutus"). Funktsiooni aktiveerimine suurendab energiatarbimist.

Ventilaator töötab ainult siis, kui uks on suletud.

### 3.9 ChildLock funktsioon

Nuppude lukustamiseks juhusliku kasutamise eest aktiveerige funktsioon ChildLock.

1. Vajutage nuppu Mode, kuni ilmub vastav ikoon.

Indikaator ChildLock vilgub.

2. Kinnitamiseks vajutage nuppu OK.

Kuvatakse indikaator ChildLock.

ChildLock funktsiooni väljalülitamiseks, korrake toimingut, kuni ChildLock indikaator lülitub välja.

### 3.10 DrinksChill funktsioon

DrinksChill funktsioon seab soovitud ajal helisignaali.

1. Vajutage nuppu Mode, kuni DrinksChill indikaator hakkab vilkuma. Taimer näitab seatud väärtust (30 min) mõne sekundi jooksul.
2. Vajutage taimeri regulaatorit, et muuta taimeri seadistatud väärtust 1 kuni 90 min.

3. Kinnitamiseks vajutage nuppu OK.

Indikaator DrinksChill süttib.

Taimer hakkab vilkuma (min).

Pöördloenduse lõpus hakkab indikaator "0 min" vilkuma ja kostub helisignaali.

Helisignaali ja funktsiooni väljalülitamiseks vajutage OK nuppu.

Funktsiooni väljalülitamiseks korrake toimingut.



Aega saate muuta pöördloenduse ajal või lõpus. Soovitud temperatuuri valimiseks vajutage temperatuuri tõstmise või alandamise nuppu.

### 3.11 Kõrge temperatuuri alarm

Kui temperatuur sügavkülmitiku sektsioonis on liiga kõrge, hakkavad vilkuma hoiatustuli ja sügavkülmitiku temperatuuriindikaatorid ja helisignaali lülitub sisse.

Helisignaali ja funktsiooni väljalülitamiseks vajutage mistahes nuppu.

Sügavkülmuti temperatuuri indikaator näitab mõni sekund kõrgeimat saavutatud temperatuuri, seejärel kuvab näidik uuesti valitud temperatuuri.



Helisignaali indikaator jätkab vilkumist normaaltingimuste taastumiseni. Helisignaali lülitub automaatselt välja 1 tund pärast.

### 3.12 Ukse avamise alarm

Kui külmiku uks on jäänud lahti umbes 5 min, kostub helisignaali ja hoiatusindikaator hakkab vilkuma.

Signaal vaikib, kui te ukse sulgete. Helisignaali väljalülitamiseks vajutage mistahes nuppu.



Kui nuppu ei vajutata, lülitub helisignaali automaatselt 1 tund pärast välja.

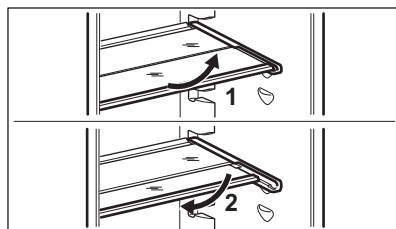
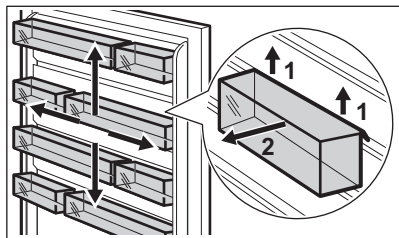
## 4. IGAPÄEVANE KASUTUS

### 4.1 Ukseriulite paigutamine

Uksejuhikud võimaldavad riiuleid ümber paigutada.

Riiulite/kastide ümberpaigutamine:

1. Liigutage riiulit/salve noolte suunas.
2. Paigutage riiul/salv soovitud kohta ja lükake ettevaatlikult siinidele.



Õige õhuringluse tagamiseks ärge eemaldage klaasriiulit, mis asub köögiviljasahtli kohal.

### 4.2 Teisaldatavad riiulid

Külmikapi seinad on varustatud juhikutega. Riiulite asukohta saate muuta.

See seade on varustatud painduva riiuliga. Riiuli esiosa saab paigutada teise poole alla:

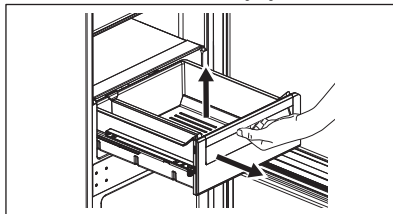
1. Võtke esiosa ettevaatlikult välja.
2. Libistage see teise osa all olevale siinile.

### 4.3 Juurviljasahtel

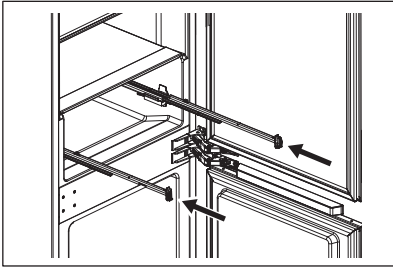
Sahtel sobib puu- ja köögiviljade säilitamiseks.

Sahtli eemaldamine:

1. Tõmmake sahtel välja ja tõstke üles.

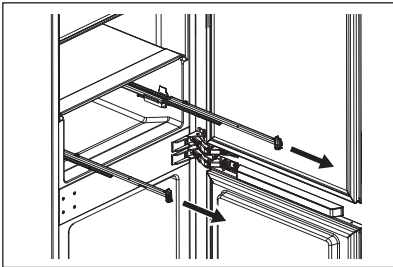


2. Lükake siinid kapi sisse.

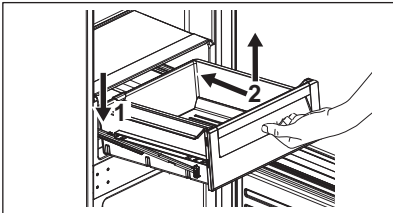


Tagasiasetamiseks:

1. Tõmmake siinid välja.



2. Asetage sahtli (1) tagumine osa siinidele.



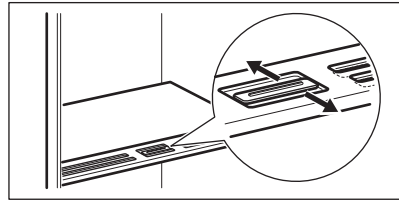
3. Sahtli sisselükkamisel hoidke selle esiosa (2) ülestõstetuna.
4. Vajutage sahtli esiosa allapoole.
5. Tõmmake sahtel uuesti välja ja kontrollige, kas see asetseb õigesti nii tagumiste kui eesmistele klambrite küljes.

#### 4.4 Niiskuskontroll

Köögivilja sahtli klaasriiulil on seade, mis reguleerib selle tihendust ja tagab sahtli sees optimaalse niiskuse.



Ärge asetage toiduaineid niiskuse regulaatorile.



Niiskusregulaatori asend oleneb puuviljade ja juurviljade tüübist ja kogusest:

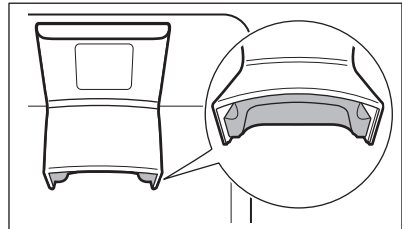
- Suletud pilud: soovitatav väikestes kogustes puu- ja juurviljade jaoks.
- Avatud pilud: soovitatav suuremates kogustes puu- ja juurviljade jaoks.

#### 4.5 DYNAMICAIR

Külmikusektsioon on varustatud ventilaatoriga, mis võimaldab toiduainete kiiret jahutamist ja hoiab sektsioonis ühtlasemat temperatuuri.

##### ⚠ HOIATUS!

Ärge eemaldage ventilaatori alumisest osast vahtpolüstürooli.



Ventilaator lülitub vajadusel automaatselt sisse.

Funktsiooni käsitsi sisselülitamiseks vt "DYNAMICAIR funktsioon".



Ventilaator töötab ainult siis, kui uks on suletud.

#### 4.6 CleanAir filter

Süsinikfilter asub sahtli DYNAMICAIR ventilaatoris. See filter puhastab õhku soovimatutest lõhnadest külmikuosas, et parandada toidu kvaliteeti.

Tarnimisel on filter kilekotis (paigaldamise kohta vt peatükki "Puhastus ja hooldus").

### **ETTEVAATUST!**

Töötamise ajal hoidke õhuventilatsiooni sahtel alati suletuna.

## **4.7 Värske toidu külmutamine**

Kasutage sügavkülmasektsiooni värske toidu külmutamiseks ning külmutatud toiduainete pikaajaliseks säilitamiseks.

Aktiveerige FastFreeze funktsioon vähemalt 24 h enne toidu sügavkülma panemist.

Jaotage värsked toiduained ühtlaselt ülevalt esimesse sektsiooni või sahtlisse.

Ärge ületage maksimaalset toiduainete kogust, mida saab külmutada ilma muid värskeid toiduaineid lisamata 24 h (vt andmeplaati).

Kui külmutusprotsess on lõppenud, pöördub seade automaatselt tagasi eelmise temperatuurisätte juurde (vt "FastFreeze funktsioon").

Lisateavet vt "Nõuanded külmutamiseks".

## **4.8 Külmutatud toiduainete säilitamine**

Seadme esmakordsel aktiveerimisel või pärast pikemaajalist mittekasutamist aktiveerige FastFreeze funktsioon vähemalt 3 h enne toiduainete paigutamist sügavkülmutusseksiooni.

Suure koguse toiduainete säilitamiseks eemaldage sahtlid ja asetage toiduained otse riiulitele, vähemalt 15 mm uksest eemale.

### **ETTEVAATUST!**

Kui toide on olnud välja lülitatud kauem, kui väärtus, mis on näidatud andmeplaadil "kasutusae" all, tuleb sulanud toit kohe ära tarbida. Vt jaotist "Kõrge temperatuuri alarm".

# **5. VIHJED JA NÄPUNÄITED**

## **5.1 Näpunäiteid energia säästmiseks**


- Sügavkülmik: Esialgne konfiguratsioon tagab kõige tõhusama energiakasutuse.
- Külmik Kõige efektiivsem energiakasutus on tagatud sellega, kui sahtlid paiknevad seadme allosas ja riiulid on paigutatud ühtlaste vahedega. Ukseriilule paigutus energiatarbimist ei mõjuta.
- Ärge avage ust sageli ega jätke seda lahti kauemaks kui vaja.
- Sügavkülmik: Mida madalamaks on temperatuur seatud, seda suurem on energiatarbimine.
- Külmik Ärge seadke liiga kõrget temperatuuri, välja arvatud juhul, kui seda nõuavad toiduaine omadused.
- Kui seade on täis ja seda ümbritsev temperatuur on kõrge või temperatuur on seatud madalaks, võib kompressor pidevalt töötada, põhjustades härmatise või jää tekkimist aurustil. Sellisel juhul seadke temperatuur kõrgemaks, et võimaldada automaatsulatust ja sel viisil energiat kokku hoida.

- Ärge katke ventilatsiooniavasid ega -võret kinni.
- Jälgige, et seadmes olevad toiduained oleks paigutatud nii, et õhk saaks seadme tagaosas olevate vastavate õhuavade kaudu liikuda.

## **5.2 Nõuanded külmutamiseks**

- Ärge külmutage vedelikke sisaldavaid pudeleid, eriti aga süsihappegaasiga jooke. Need võivad külmutamise ajal plahvatada.
- Ärge pange sügavkülmkambrisse sooja toitu.
- Ärge asetage värsket külmutamata toitu otse juba külmutatud toidu kõrvale.
- Külmakahjustuste ärahoidmiseks ärge sööge jääkuubikuid, mahla jääd või jääkomme kohe pärast sügavkülmikust väljavõtmist.
- Sulatatud toitu ei tohi uuesti külmutada.

### 5.3 Näpunäiteid külmutatud toiduainete säilitamiseks


- Sügavkülmaseksioon on tähistatud sümboliga .
- Sobivaim temperatuur, mis tagab külmutatud toiduainete säilimise, on -18 °C või sellest madalam.
- Kõrgem temperatuur külmikus võib toidu säilivusaega lühendada.
- Külmutatud toiduainete säilitamiseks sobib kogu sügavkülmikuseksioon.
- Jätke toiduainete ümber veidi vaba ruumi, et õhk pääseks vabalt liikuma.

### 5.4 Säilivusaeg sügavkülmaseksioonis

Toiduaine tüüp	Säilivusaeg (kuud)
Leib	3
Puuviljad (välja arvatud tsitruselised)	6 - 12
Köögiviljad	8 - 10
Järelejäänud toit, lihata	1 - 2
<b>Piimatooted</b>	
Või	6 - 9
Pehme juust (nt mozzarella)	3 - 4
Kõva juust (nt parmesan, tšedar)	6
<b>Mereannid</b>	
Rasvane kala (nt lõhe, makrell)	2 - 3
Lahja kala (nt tursk, lest)	4 - 6
Krevetid	12
Puhastatud merekarbid ja rannakarbid	3 - 4
Küpsetatud kala	1 - 2
<b>Liha</b>	

Toiduaine tüüp	Säilivusaeg (kuud)
Linnuliha	9 - 12
Veiseliha	6 - 12
Sealiha	4 - 6
Lambaliha	6 - 9
Vorst	1 - 2
Sink	1 - 2
Järelejäänud toit, lihaga	2 - 3

### 5.5 Näpunäiteid toidu säilitamiseks külmikus

- Värske toidu sektsioon on tähistatud (andmeplaadil) sümboliga .
- Sobivaim temperatuur, mis tagab värsket toidu säilimise, on +4°C või sellest madalam.
- Häiriva lõhna vältimiseks tuleb nii vedelikke kui ka muid toiduaineid säilitada külmikus suletud anumates.
- Toorete toiduainete ja valmistoidu ristsaastumise ärahoidmiseks katke valmistoit kinni ja hoidke seda tooretest toiduainetest eraldi.
- Pakendage liha sobivasse pakendisse ja pange köögiviljasahkli kohal olevale klaasriiulile.
- Sulatage külmikus olevad toiduained.
- Ärge pange külmikusse sooja toitu.
- Puhastage puu- ja köögiviljad ning asetage spetsiaalsesse sahtlisse (juurviljasahtel).
- Ärge hoidke külmikus eksootilisi puuvilju.
- Külmikus ei tohiks hoida selliseid köögivilju nagu tomatid, kartulid, sibulad ja küüslauk.
- Sulgege pudelid enne külmikusse panemist.
- Lülitage ventilaator sisse, et kiirendada toidu jahtumist.

## 6. PUHASTUS JA HOOLDUS

### HOIATUS!

Vt ohutuse peatükke.

### 6.1 Sisemuse puhastamine

Enne esmakordset kasutamist puhastage sisemus ja kõik tarvikud leige vee ja neutraalse seebiga, seejärel kuivatage.

## **ETTEVAATUST!**

Seadme tarvikuid ja osi ei tohi pesta nõudepesumasinas.

## **6.2 Regulaarne puhastamine**

Puhastage seadet regulaarselt:

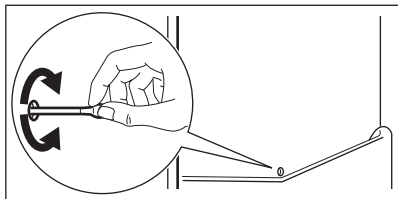
- Puhastage sisemus ja tarvikud leige vee ja neutraalse seebiga. Loputage ja kuivatage.
- Pühkige regulaarselt uste tihendeid.

## **6.3 Külmkapi sulatamine**

Tavakasutuse käigus eemaldatakse härmatis külmikusektsiooni aurustist automaatselt. Sulatatud vesi voolab läbi väljavoolu spetsiaalsesse anumasse seadme taga, kus see aurustub.

Puhastage regulaarselt külmiüksuse kanali keskel asuvat sulatusvee äravooluava.

Kasutage selleks spetsiaalset kaasasolevat torupuhastajat.



## **6.4 Sügavkülmiüksuse sulatamine**

Sügavkülmiüksus eemaldatakse härmatisest automaatselt. Seadme töötamise ajal ei teki siseseintele ega toiduainetele härmatisi.

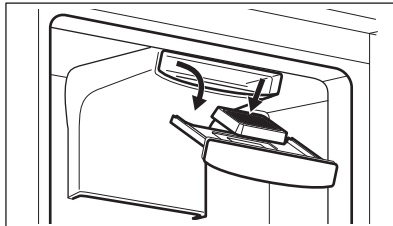
## **6.5 CleanAir filtri asendamine**



Käsitsege õhufiltrit ettevaatlikult, et vältida selle pinna kriimustamist. Seadme tarnimisel on filter plastikkotis, et selle jõudlus säiliks.

Enne seadme aktiveerimist paigaldage õhufilter.

1. Avage lahter.
2. Tõmmake ära kasutatud õhufilter välja.



3. Asetage avasse uus õhufilter.
4. Sulgege sahtel.

Vahetage CleanAir filtrit üks kord aastas.



Õhufilter on kulutarvik ja see ei kuulu garantii alla. Uued õhufiltrid saate osta kohalikul edasimüüjal. Õhufiltri vahetamiseks korraldage toimingut.

## **6.6 Seadme mittekasutamise periood**

Kui seadet pikema aja jooksul ei kasutata, siis rakendage järgmisi ohutusmeetmeid:

1. Ühendage seade vooluvõrgust lahti.
2. Tühjendage see toiduainetest.
3. Puhastage seade ja kõik lisatarvikud.
4. Jätke ukse lahti, et vältida halbade lõhnade tekkimist.

## 7. TÕRKEOTSING




### HOIATUS!

Vt ohutuse peatükke.

### 7.1 Mida teha, kui...

Probleem	Võimalik põhjus	Lahendus
Seade ei tööta.	Seade on välja lülitatud.	Lülitage seade sisse.
	Pistik ei ole pistikupesaga ühendatud.	Ühendage pistik nõuetekohaselt pistikupesaga.
	Pistikupesas puudub pinge.	Ühendage mõni teine seade pistikupesaga. Võtke ühendust kogemustega elektrikuga.
Seade tekitab müra.	Seade on valesti toetatud.	Kontrollige seadme stabiilsust.
Heli- või visuaalne hoiatus on sees.	Seade on hiljuti sisse lülitatud.	Vaadake "Kõrge temperatuuri alarm" või "Ukse avamise alarm".
	Valitud temperatuur seadmes on liiga kõrge.	Vaadake "Kõrge temperatuuri alarm" või "Ukse avamise alarm".
	Uks on lahti jäetud.	Sulgege uks.
Kompressor töötab kogu aeg.	Temperatuur on valesti seatud.	Vaadake "Juhtpaneel" peatükki.
	Samaaegselt pannakse külmikusse liiga palju toiduaineid.	Oodake mõni tund, seejärel kontrollige uuesti temperatuuri.
	Ruumi temperatuur on liiga kõrge.	Vaadake "Paigaldamine" peatükki.
	Seadmesse paigutatud toiduained olid liiga soojad.	Enne külmikusse paigutamist laske neil jahtuda toatemperatuurini.
	Seadme uks ei ole korralikult kinni.	Vaadake "Ukse sulgemine" jaotist.
	FastFreeze-funktsioon on sisse lülitatud.	Vt jaotist „FastFreeze-funktsioon“.
	FastCool-funktsioon on sisse lülitatud.	Vt jaotist „FastCool-funktsioon“.
Kompressor ei hakka kohe tööle pärast „FastFreeze“ või „FastCool“ vajutamist või pärast temperatuuri muutmist.	Kompressor käivitub teatud aja pärast.	See pole tõrge ja on normaalne.
Uks on kõver või takistab õhutustava.	Masin pole loodis.	Vt paigaldusjuhiseid.
Uks avaneb raskelt.	Üritasite ust avada liiga kiiresti pärast selle sulgemist.	Pärast ukse sulgemist ja enne selle uuesti avamist oodake mõni sekund.
Lamp ei tööta.	Lamp on ooterežiimis.	Sulgege või avage uks.
	Lamp on defektne.	Pöörduge volitatud hoolduskeskuse.

<b>Probleem</b>	<b>Võimalik põhjus</b>	<b>Lahendus</b>
Külmikus on liiga palju härratist ja jääd.	Seadme uks ei ole korralikult kinni.	Vaadake "Ukse sulgemine" jaotist.
	Tihend on deformeerunud või määr-dunud.	Vaadake "Ukse sulgemine" jaotist.
	Toiduained ei ole korralikult paken-datud.	Pakkige toiduained nõuetekohaselt.
	Temperatuur on valesti seatud.	Vaadake "Juhtpaneel" peatükki.
	Seade on täiesti täis ja valitud on madalaim temperatuur.	Valige kõrgem temperatuur. Vaada-ke "Juhtpaneel" peatükki.
Vesi voolab külmiku tagaplaadil.	Seatud temperatuur on liiga madal ja ümbritsev temperatuur on liiga kõrge.	Valige kõrgem temperatuur. Vaada-ke "Juhtpaneel" peatükki.
	Tagaplaadil sulab automaatse sula-tusprotsessi käigus jää.	See on normaalne.
Külmikus on liiga palju kondensvett.	Ust on avatud liiga tihti.	Avage uks ainult vajadusel.
	Uks polnud täielikult suletud.	Kontrollige, kas uks on korralikult suletud.
	Toit ei ole korralikult sisse pakitud.	Enne toiduainete külmikusse aseta-mist pange need sobivasse paken-disse.
	See on normaalne, et suvel ja sügi-sel võib suurenenud õhu- ja toidu-niiskuse tõttu tekkida rohkem kondensaati. Külmkapp ei tekitä niiskust. Pärast seda perioodi väheneb niiskus külmikus iseenesest.	Suvel ja sügisel seadke külmikus soojem temperatuur (ca 6-7°C).
Klaasriiulitel on veepiisad.	Külmikus on liiga palju niiskust.	Veepiiskade eemaldamiseks pühki-ge klaasriuleid lapiga.
Külmikus on voolav vesi.	Toiduained takistavad vee valgumist veekogumisnõusse.	Veenduge, et toiduained ei puuduta tagaplaati.
	Vee väljund on ummistunud.	Puhastage vee väljundava.
Vesi voolab põrandale.	Sulamisvee väljalase ei ole ühendatud kompressori kohal asuva auru-sustalusega.	Ühendage sulamisvee väljalase au-rustusalusega.
Temperatuuri ei saa seada.	Sisse on lülitatud FastFreeze funk-tsiioon või FastCool funktsioon.	Lülitage FastFreeze funktsioon või FastCool funktsioon käsitsi välja või oodake, kuni funktsioon lülitub auto-maatselt välja. Vt jaotist „FastFreeze-funktsioon“ või „FastCool-funktsi-oon“.
Temperatuur on seadmes liiga ma-dal/kõrge.	Temperatuur on seatud valesti.	Seadke kõrgem/madalam tempera-tuur.
	Seadme uks ei ole korralikult kinni.	Vaadake jaotist "Ukse sulgemine".
	Toiduained on liiga kuumad.	Laske toiduainetele enne külmikus-se paigutamist maha jahtuda.

Probleem	Võimalik põhjus	Lahendus
	Samaaegselt pannakse külmikusse liiga palju toiduaineid.	Pange külmikusse samaaegselt vähem toiduaineid.
	Ust on avatud liiga tihti.	Avage uks ainult vajadusel.
	FastFreeze-funktsioon on sisse lülitatud.	Vt jaotist "Funktsioon FastFreeze".
	FastCool-funktsioon on sisse lülitatud.	Vt jaotist "Funktsioon FastCool".
	Seadmes puudub külma õhu ringlus.	Tagage seadmes külma õhu ringlus. Vaadake peatükki "Vihjed ja näpunäited".
Ekraanile ilmub DEMO.	Seade on demorežiimis.	Demorežiimist väljumiseks vajutage OK nuppu ja hoidke seda umbes 10 s, kuni kuulete pikka helisignaali ja ekraan lülitub lühikeseks ajaks välja.
 või  või  ilmuvad temperatuurinäidikul numbrite asemel.	Temperatuurianduri probleem.	Pöörduge volitatud hoolduskeskuse. Jahutussüsteem jätkab toiduainete hoidmist külmas, kuid temperatuuri reguleerimine ei ole võimalik.



Kui probleem püsib, pöörduge hoolduskeskuse.

## 7.2 Lambi vahetamine

Lambi asendamiseks pöörduge volitatud teeninduskeskuse poole.

## 7.3 Ukse sulgemine

1. Puhastage uksetihendid.
2. Ukse reguleerimiseks vaadake paigaldusjuhiseid.
3. Defektsete uksetihendite vahetamiseks võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega.

## 8. TEHNILISED ANDMED

Tehnilised andmed asuvad seadme siseküljel oleval andmesildil ning energiamärgisel.

Seadme energiamärgisel olevalt QR-koodilt leiate veebilingi teabele, mis on seotud selle seadme jõudlusele vastavalt EL EPREL-i andmebaasis kirjeldatule. Hoidke energiamärgis alles koos kasutusjuhendiga ja kõigi muude dokumentidega, mis seadmega kaasnesid.

Sama teavet EPREL-is on võimalik leida ka lingilt <https://eprel.ec.europa.eu>, kasutades mudeli nime ja tootenumbrit, mis on toodud andmesildil.


Täpsemat teavet energiamärgisel toodud andmete kohta leiate aadressilt [www.theenergylabel.eu](http://www.theenergylabel.eu).


## 9. TEAVE KATSEASUTUSTELE

Selle seadme paigaldamine ja ettevalmistamine ökodisaini kinnituse saamiseks peab vastama normile EN 62552 (EU). Ventilatsiooninõuded, paigaldusniši

mõõtmed ja minimaalne kaugus tagaseinast on toodud käesoleva kasutusjuhendi jaotises „Paigaldamine“. Lisateavet (sh infot täitmise kohta) saate tootjalt.

## 10. JÄÄTMEKÄITLUS

Sümboliga  tähistatud materjalid võib ringlusse suunata. Selleks viige pakendid vastavatesse konteineritesse. Aidake hoida keskkonda ja inimeste tervist ja suunake elektri- ja elektroonilised jäätmed ringlusse.

Ärge visake sümboliga  tähistatud

seadmeid muude majapidamisjäätmete hulka. Viige seade kohaliku ringluspunkti või pöörduge abi saamiseks kohaliku omavalitsusse.

# Laipni lūdzam Electrolux! Pateicamies jums, ka iegādājāties mūsu ierīci.



saņemtu lietošanas ieteikumus un brošūras, kā arī traucējummeklēšanas, servisa un remonta informāciju:

[www.electrolux.com/support](http://www.electrolux.com/support)

Izmaiņu tiesības rezervētas.

## SATURS

1. DROŠĪBAS INFORMĀCIJA.....	19
2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI.....	21
3. VADĪBAS PANELIS.....	23
4. IKDIENAS LIETOŠANA.....	26
5. PADOMI UN IETEIKUMI.....	28
6. APKOPE UN TĪRĪŠANA.....	30
7. TRAUCĒJUMMEKLĒŠANA.....	31
8. TEHNISKIE DATI.....	34
9. INFORMĀCIJA PĀRBAUDES IESTĀDĒM.....	34
10. APSVĒRUMI PAR VIDES AIZSARDZĪBU.....	34

## 1. ⚠ DROŠĪBAS INFORMĀCIJA

Pirms ierīces uzstādīšanas un lietošanas rūpīgi izlasiet pievienotos norādījumus. Ražotājs neatbild par savainojumiem un bojājumiem, kas radušies ierīces nepareizas uzstādīšanas vai izmantošanas rezultātā. Glabājiet šīs instrukcijas drošā, pieejamā vietā, lai tās varētu izmantot nākotnē.

### 1.1 Bērnu un īpaši jutīgu personu drošība

- Šo ierīci drīkst izmantot bērni no 8 gadu vecuma un cilvēki ar ierobežotām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu atbildīgas personas uzraudzībā vai, ja tie ir informēti par ierīces drošu lietošanu un izprot potenciālos riskus. Bērni vecumā no 3–8 gadiem un personas ar ļoti plašu un sarežģītu invaliditāti var ievietot priekšmetus ierīcē un izņemt tos, ja viņi ir atbilstoši apmācīti. Neļaujiet bērniem trīs gadu vecumu

nesasniegušiem bērniem tuvoties ierīcei, ja vien viņi netiek pastāvīgi uzraudzīti.

- Bērni jāuzrauga, lai viņi nerotaļātos ar ierīci.
- Bērni nedrīkst tīrīt ierīci un veikt tās apkopi bez uzraudzības.
- Neļaujiet bērniem tuvoties iepakojumam un atbrīvojieties no tā pienācīgā veidā.

## 1.2 Vispārīgā drošība

- Šī ierīce ir paredzēta tikai pārtikas un dzērienu glabāšanai.
- Šī ierīce ir izstrādāta tikai izmantošanai mājās apstākļos un telpās.
- Šo ierīci var izmantot birojos, viesnīcu viesu numuriņos, pansiju viesu numuriņos, lauku viesu mājās un citās līdzīgās uzturēšanās vietās, kurās izmantošana nepārsniedz (vidējo) mājsaimniecības lietošanas intensitāti.
- Lai izvairītos no pārtikas produktu piesārņošanas, ievērojiet šādus norādījumus:
  - neatstājiet durvis atvērtas ilgstoši;
  - regulāri tīriet virsmas, kas var saskarties ar pārtiku un pieejamām noplūdes sistēmām;
  - glabājiet jēlu gaļu un zivis piemērotās tvertnēs ledusskapī, lai tās nesaskartos ar vai neuzpilētu uz citiem produktiem.
- UZMANĪBU: Rūpējieties, lai neaizsērētu ierīces korpusa vai iebūvētās konstrukcijas ventilācijas atveres.
- UZMANĪBU: Nelietojiet ražotāja neieteiktas mehāniskas ierīces vai citus līdzekļus atkuššanas procesa paātrināšanai.
- UZMANĪBU: Nebojājiet dzesētāja kontūru.
- UZMANĪBU: Nelietojiet elektroierīces ēdiena uzglabāšanai paredzētajos ierīces nodaļumos, ja vien to izmantošanu neiesaka ražotājs.
- Ierīces tīrīšanai neizmantojiet ūdens smidzinātāju un tvaika tīrītāju.
- Tīriet ierīci ar mitru mīkstu drānu. Izmantojiet tikai neitrālus mazgāšanas līdzekļus. Neizmantojiet abrazīvus

izstrādājumus, abrazīvus sūkļus, šķīdinātājus vai metāla priekšmetus.

- Ja ledusskapis ilgstoši paliek tukšs, izslēdziet to, atkausējiet, iztīriet, nosusiniet un atstājiet vaļā durvis, lai ierīcē neveidotos pelējums.
- Neglabājiet ierīcē sprāgstošas vielas, piemēram, aerosolus ar uzliesmojošu propelentu.
- Ja strāvas padeves vads ir bojāts, tas ir jānomaina ražotājam, autorizētajam servisa centram vai kvalificētam speciālistam, lai izvairītos no nelaimes gadījuma.

## 2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

### 2.1 Uzstādīšana

#### **BRĪDINĀJUMS!**

Ierīci drīkst uzstādīt tikai sertificēti speciālisti.

- Noņemiet visu iesaiņojumu.
- Neuzstādi un nelietojiet bojātu ierīci.
- Nelietojiet ierīci, pirms ievietojat to iebūvētā struktūrā drošības izturēšanās dēļ.
- Atsevišķi norādījumi attiecībā uz ierīces instalāciju un durvju vēršanās virziena maiņu pieejami mūsu tīmekļa vietnē.
- Vienmēr uzmanīgi pārvietojiet ierīci, jo tā ir smaga. Vienmēr izmantojiet drošības cimdus un slēgtus apavus.
- Raugieties, lai ap ierīci var brīvi cirkulēt gaiss.
- Pēc uzstādīšanas vai durvju vēršanās virziena maiņas nogaidiet vismaz 4 stundas, līdz pieslēdzat ierīci elektrotīklam. Tas ļauj eļļai ieplūst atpakaļ kompresorā.
- Pirms jebkāda darba veikšanas ar ierīci (piemēram, durvju vēršanās virziena maiņas) atvienojiet kontaktdakšu no kontaktligzdas.
- Neuzstādi ierīci radiatoru vai plīts, cepeškrāsns, plīts vai plīts virsmas tuvumā, ja veic uzstādīšanas norādēs nav noteikts savādāk.
- Nepakļaujiet ierīci lietus iedarbībai.
- Neuzstādi ierīci vietā, kur tā ir pakļauta tiešai saules gaismai.

- Neuzstādi ierīci pārāk mitrās un pārāk aukstās vietās.
- Pārvietojot ierīci, paceliet to aiz priekšējās malas, lai izvairītos no grīdas saskrāpēšanas.
- Aizsargājiet grīdu pret skrāpējumiem, mainot ierīces durvju vēršanās virzienu.
- Ierīces komplektācijā ir iekļauts mitruma uzsūcēja maisiņš. Tā nav rotālieta. Tas nav ēdams. Izmetiet to nekavējoties.

### 2.2 Pieslēgums elektrotīklam

#### **BRĪDINĀJUMS!**

Ugunsgrēka un elektrošoka risks!

#### **BRĪDINĀJUMS!**

Novietojot ierīci, pārliecinieties, ka vads nav aizķēries vai bojāts.

#### **BRĪDINĀJUMS!**

Neizmantojiet vairāku kontaktspraudņu adapterus un pagarinātājus.

- Pārliecinieties, ka tehnisko datu plāksnītē norādītie parametri atbilst elektrotīkla parametriem.
- Ierīcei jābūt iezemētai.
- Vienmēr izmantojiet pareizi uzstādītu un drošu kontaktligzdu.
- Ja mājas elektroapgādes kontaktligzda nav sazemēta, savienojiet ierīci ar atsevišķu zemējumu, kas atbilst pašlaik

- spēkā esošajiem noteikumiem, konsultējoties ar kvalificētu elektriķi.
- Pārliecinieties, ka netiek bojātas elektrotehniskās sastāvdaļas (piem., elektrotīkla kontaktspraudnis, elektroapgādes kabelis, kompresors). Sazinieties ar pilnvarotu servisa centru vai elektriķi, lai aizstātu elektrotehniskos komponentus.
- Elektroapgādes kabelim jāatrodas zemāk par elektrotīkla kontaktligzdu.
- Pieslēdziet kontaktspraudni kontaktligzdai tikai uzstādīšanas beigās. Pārbaudiet, vai pēc uzstādīšanas kontaktspraudnim var brīvi piekļūt.
- Nekad neatslēdziet ierīci no tīkla, velkot aiz strāvas kabeļa. Vienmēr velciet aiz kontaktspraudņa.

## 2.3 Lietošana

### BRĪDINĀJUMS!

Savainojumu, apdegumu vai elektrošoka risks.



Ierīce satur uzliesmojošu gāzi, izobutānu (R600a), dabasgāzi, kas ir videi praktiski nekaitīga. Rīkojieties uzmanīgi, lai nesabojātu dzesētāja shēmu, kas satur izobutānu.

- Nemainiet šī produkta specifikāciju.
- Iebūvētā produkta izmantošana atsevišķi stāvošas ierīces veidā ir stingri aizliegta.
- Šī ierīce ir paredzēta lietošanai apkārtējā temperatūrā no 10°C līdz 43°C. Pareizu ierīces darbību var garantēt norādītajā temperatūras diapazonā.
- Neievietojiet ierīcē elektropreces (piem., saldējuma gatavotājus), izņemot gadījumus, kad ražotājs ir atļāvis to darīt.
- Dzesētāja kontūra bojājuma gadījumā rūpējieties, lai ierīces atrašanās telpā nebūtu liesmu un aizdegšanās avotu. Vēdiniet telpu.
- Nepieļaujiet uzkarstošu priekšmetu, piemēram, plastmasas detaļu saskarsmi ar ierīci.
- Nenovietojiet gāzētus dzērienus saldētavas nodalījumā. Tas izraisīs spiedienu dzēriena tvertnē.

- Neievietojiet ierīcē uzliesmojošas gāzes un šķidrumus ierīcē.
- Neievietojiet ierīcē un neglabājiet tās tuvumā vai uz tās viegli uzliesmojošas vielas vai ar viegli uzliesmojošām vielām piesūcinātus priekšmetus.
- Nepieskarieties kompresoram un kondensatoram. Tie ir karsti.
- Neizņemiet saldētavā ievietotus produktus un nepieskarieties tiem, ja jūsu rokas ir slapjas vai mitras.
- Nesaldējiet atkārtoti pārtiku, kas jau ir bijusi atsaldēta.
- Ievērojiet uz saldētās pārtikas iepakojuma sniegtos uzglabāšanas norādījumus.
- Pirms ievietošanas saldētavā ietiniet pārtiku jebkādā materiālā, kas paredzēts saskarei ar pārtiku.
- Nepieļaujiet ēdiena saskari ar ierīces nodalījumu iekšējām sienām.

## 2.4 Iekšējais apgaismojums

### BRĪDINĀJUMS!

Elektrošoka risks.

- Šis izstrādājums satur vienu vai vairākus gaismas avotus, kuru energoefektivitātes klase ir F.
- Informācija par šajā produktā esošo lampu (lampām) un atsevišķi nopērkamajām rezerves lampām: Šīs lampas ir paredzētas ekstremāliem fiziskajiem apstākļiem, piemēram, temperatūrai, vibrācijai, mitrumam, mājāsaimniecības ierīcēs vai paredzētas informēšanai par ierīces darbības statusu. Tās nav paredzētas citiem lietošanas veidiem un nav piemērotas māsaimniecības telpu apgaismojumam.

## 2.5 Apkope un tīrīšana

### BRĪDINĀJUMS!

Pastāv traumu un ierīces bojājumu risks.

- Pirms apkopes izslēdziet ierīci un atvienojiet to no elektrotīkla.
- Šīs ierīces dzesēšanas iekārta satur ogļūdeņražus. Dzesēšanas iekārtas atkārtotas uzpildes darbus drīkst veikt tikai sertificēts speciālists.

- Regulāri pārbaudiet ierīces ūdens izvadsistēmu un nepieciešamības gadījumā izīrīet to. Ja ūdens izvadsistēma ir aizsprostota, atkusušais ūdens uzkrāsies ierīces apakšdaļā.

## 2.6 Serviss

- Lai salabotu ierīci, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru. Izmantojiet tikai oriģinālās rezerves daļas.
- Lūdzu, ņemiet vērā, ka pašrocīgi veikti remontdarbi vai remontdarbi, kurus veikušas neprofesionālas personas, var radīt apdraudējumu, un garantija var zaudēt spēku.
- Turpmāk norādītās rezerves daļas ir pieejamas vismaz septiņus gadus pēc modeļa ražošanas pārtraukšanas: termostati, temperatūras sensori, iespiestas shēmas, gaismas avoti, durvju rokturi, durvju eņģes, paplātes un grozi. Durvju blīves ir pieejamas vismaz 10 gadus pēc modeļa ražošanas pārtraukšanas. Pieejamības laiks jūsu valstī var būt ilgāks. Lai iegūtu papildu

informāciju, apmeklējiet mūsu tīmekļa vietni.

- Lūdzu, ņemiet vērā, ka dažas no šīm rezerves daļām ir pieejamas tikai profesionāliem remontētājiem un ka ne visas rezerves daļas der visiem modeļiem.

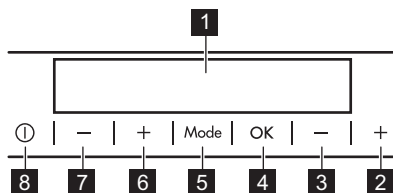
## 2.7 Ierīces utilizācija

### ⚠ BRĪDINĀJUMS!

Pastāv traumu un nosmakšanas risks.

- Atvienojiet ierīci no elektropadeves.
- Nogrieziet strāvas kabeli un izmetiet to.
- Izņemiet durvis, lai novērstu bērnu vai dzīvnieku ieslēgšanu ierīcē.
- Šīs ierīces dzesētāja shēma un izolācijas materiāli nekaitē ozona slānim.
- Izolācijas slānis satur viegli uzliesmojošu gāzi. Sazinieties ar vietējo pašvaldību, lai noskaidrotu, kā pareizi atbrīvoties no ierīces.
- Nesabojājiet dzesēšanas bloka daļu, kas atrodas blakus siltummainim.

## 3. VADĪBAS PANELIS



- 1 Displejs
- 2 Saldētavas temperatūras paaugstināšanas poga
- 3 Saldētavas temperatūras pazemināšanas poga

- 4 OK
- 5 Mode
- 6 Ledusskapja temperatūras paaugstināšanas poga
- 7 Ledusskapja temperatūras pazemināšanas poga
- 8 ON/OFF

Ir iespējams mainīt taustiņiem noteikto skaitu, dažas sekundes turot vienlaikus nospiestu taustiņu Mode un temperatūras pazemināšanas taustiņu. Veiktās izmaiņas ir iespējams atiestatīt.

## 3.1 Displejs



- A. Ledusskapja nodalījuma indikators
- B. Taimera indikators /Temperatūras indikators
- C. Indikators ON/OFF
- D. Funkcija FastCool
- E. Režīms Holiday
- F. Funkcija FastFreeze
- G. Temperatūras indikators
- H. Saldētavas nodalījuma indikators
- I. Brīdinājuma indikators
- J. Funkcija ChildLock
- K. Funkcija DrinksChill
- L. Funkcija DYNAMICAIR

## 3.2 Ieslēgšana/izslēgšana

### Ieslēgšana

1. Pievienojiet elektrotīkla vada spraudni elektrotīkla kontaktligzdai.
2. Piespiediet ON/OFF, ja displejs ir izslēgts. Temperatūras indikatori rāda iestatīto noklusējuma temperatūru.

Ja displejā tiek rādīts "dEMo", skatiet sadaļu "Traucējummeklēšana".

### Izslēgšana

1. Turiet piespiestu ON/OFF 3 s. Displejs izslēdzas.
2. Atvienojiet kontaktspraudni no elektrotīkla kontaktligzdas.

## 3.3 Temperatūras regulēšana

Lai iestatītu ierīces temperatūru, nospiediet temperatūras regulatorus.

Temperatūra ledusskapī var būt no 2°C līdz 8°C (ieteicamā 4°C), savukārt saldētavā temperatūra var būt no -15°C līdz -24°C (ieteicamā -18°C).

Temperatūras indikatori rāda iestatīto noklusējuma temperatūru.



Iestatītā temperatūra tiks sasniegta 24 st laikā.

Strāvas padeves pārtraukuma gadījumā iestatītā temperatūra tiek saglabāta.

## 3.4 Ledusskapja ieslēgšana/izslēgšana

### Izslēgšana

Ledusskapja nodalījuma ieslēgšana un izslēgšana:

1. Piespiediet Mode, līdz parādās ledusskapja nodalījuma indikators. Mirgo indikators OFF un ledusskapja nodalījuma indikators. Ledusskapja temperatūras indikators attēlo domuzīmes.
2. Nospiediet OK, lai apstiprinātu izvēli. Parādās ledusskapja indikators OFF un ledusskapja nodalījums izslēdzas.

### Ieslēgšana

Lai ieslēgtu ledusskapi, nospiediet ledusskapja temperatūras regulatoru. Alternatīva ledusskapja ieslēgšana:

1. Nospiediet Mode, līdz parādās atbilstošā ikona. Mirgo ledusskapja indikators OFF.
2. Nospiediet OK, lai apstiprinātu izvēli. Izzdiest ledusskapja indikators OFF, un ledusskapja nodalījums ir ieslēgts.



Lai iestatītu citu temperatūru, skatiet "Temperatūras regulēšana".

### 3.5 Funkcija FastCool

FastCool funkcija dod iespēju ātri atdzesēt lielus silta ēdiena daudzumus, nekarsējot jau ledusskapja nodalījumā uzglabātos ēdienus.

1. Nospiediet Mode, līdz parādās atbilstošā ikona.

Mirgo indikators FastCool.

2. Nospiediet OK, lai apstiprinātu izvēli. Iedegas FastCool indikators. Kad FastCool funkcija ir ieslēgta, ventilators var darboties automātiski.

Šī funkcija automātiski izslēdzas pēc 24 stunda.

Lai funkciju izslēgtu, pirms tā izslēdzas automātiski, atkārtotaj procedūru vai izvēloties citu ledusskapja temperatūru.

### 3.6 Režīms Holiday

Šis režīms samazina nepatīkamos aromātus, ja ledusskapis ir tukšs ilgāku laiku. Saldētava var darboties normāli.

1. Nospiediet Mode, līdz parādās atbilstošā ikona.

Mirgo indikators Holiday. Temperatūras indikators rāda iestatīto temperatūru.

2. Nospiediet OK, lai apstiprinātu izvēli. Iedegas Holiday indikators.



Šis režīms izslēdzas, izvēloties citu temperatūru.

### 3.7 Funkcija FastFreeze

Funkciju FastFreeze izmanto pārtikas produktu iepriekšējai sasaldēšanai un pakāpeniskai ātrai sasaldēšanai saldētavas nodalījumā. Šī funkcija paātrina svaigas pārtikas sasaldēšanu un pasargā esošos produktus no sasilšanas.



Lai sasaldētu svaigus produktus, aktivizējiet funkciju vismaz 24 st pirms sasaldēšanai paredzēto produktu ievietošanas saldētavā.

1. Lai aktivizētu šo funkciju, nospiediet pogu Mode, līdz sāk mirgot indikators FastFreeze.
2. Lai apstiprinātu, nospiediet pogu OK.

Izgaismosies FastFreeze indikators. Šī funkcija automātiski izslēdzas pēc 52 st.

Lai deaktivizētu šo funkciju, atkārtotaj procedūru vai atlasiet citu temperatūru.

### 3.8 Funkcija DYNAMICAIR

Šis ventilators ieslēdzas automātiski pēc vajadzības. Ventilatoru var ieslēgt arī manuāli.

Lai ieslēgtu funkciju,

1. Nospiediet Mode pogu, līdz parādās atbilstošā ikona. Mirgo indikators DYNAMICAIR.
2. Lai apstiprinātu, nospiediet pogu OK. Iedegas DYNAMICAIR indikators.

Lai izslēgtu funkciju, atkārtotaj soļus, līdz DYNAMICAIR indikators nodziest.



Ja funkcija aktivizēta automātiski, indikators DYNAMICAIR neiedegas (skatīt "DYNAMICAIR" sadaļu "Ikdienas lietošana"). Funkcijas aktivizēšana palielina enerģijas patēriņu.

Ventilators darbojas vienīgi tad, kad durvis ir aizvērtas.

### 3.9 Funkcija ChildLock

Aktivizējiet funkciju ChildLock, lai bloķētu taustiņus pret nejaušu nospiešanu.

1. Nospiediet Mode, līdz parādās atbilstošā ikona.

Mirgo indikators ChildLock.

2. Nospiediet OK, lai apstiprinātu izvēli. Tiek parādīts indikators ChildLock.

Lai izslēgtu funkciju ChildLock, atkārtotaj procedūru, līdz izdziest indikators ChildLock.

### 3.10 Funkcija DrinksChill

DrinksChill funkcija iestata skaņas signālu vēlamajā laikā.

1. Piespiediet pogu Mode, līdz sāk mirgot indikators DrinksChill.

Taimeris pāris sekundes rāda iestatīto laiku (30 min).

2. Nospiediet Taimera regulēšanas pogu, lai mainītu iestatīto taimera vērtību no 1 līdz 90 min.

3. Nospiediet OK, lai apstiprinātu izvēli. Izgaismosies DrinksChill indikators. Taimeris sāk mirgot (min). Laika atskaites beigās mirgo indikators "0 min" un atskan skaņas signāls. Nospiediet OK, lai izslēgtu skaņu un deaktivizētu funkciju.

Lai izslēgtu funkciju, atkārtojiet procedūru.



Laika atskaites laikā vai beigās var mainītu laiku. Nospiediet temperatūras paaugstināšanas vai pazemināšanas pogu.

### 3.11 Brīdinājums par paaugstinātu temperatūru

Kad temperatūra saldētavā ir pārāk augsta, mirgo saldētavas nodalījuma indikators un brīdinājuma indikators un ieslēdzas brīdinājuma skaņas signāls.

Nospiediet jebkuru pogu, lai izslēgtu brīdinājumu un apturētu funkciju.

Saldētavas temperatūras indikators rāda augstāko temperatūru uz dažām sekundēm, pēc tam displejs atkal rāda iestatīto temperatūru.



Brīdinājuma indikators turpina mirgot, līdz atjaunojas normālais režīms. Skaņa automātiski tiek izslēgta pēc 1 stunda.

### 3.12 Brīdinājums, ka durvis atvērtas

Ja ledusskapja durvis paliek atvērtas aptuveni 5 min, atskan skaņas signāls un mirgo brīdinājuma indikators.

Skaņas signāls izslēdzas, kad tiek aizvērtas durvis. Piespiediet jebkuru pogu, lai izslēgtu skaņu.



Ja neviena poga netiek piespiesta, signāls izslēgsies pēc 1 stunda.

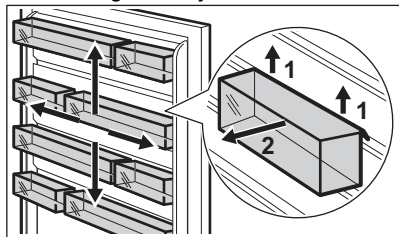
## 4. IKDIENAS LIETOŠANA

### 4.1 Durvju plauktu novietošana

Durvju vadīklas nodrošina iespēju pārkārtot plauktus.

Lai pārvietotu durvju plauktus/konteinerus:

1. Pārvietojiet plauktu/konteineru bultu virzienā.
2. Novietojiet plauktu/konteineru pozīcijā un saudzīgi ievietojiet to vadīklā.

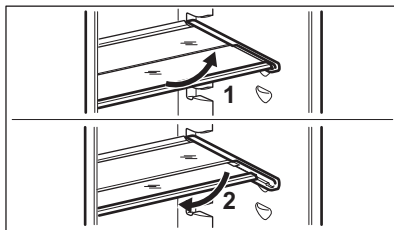


### 4.2 Izņemamie plaukti

Ledusskapja sienas ir aprīkotas ar vadīklām. Jūs varat mainīt plauktu pozīciju.

Šī ierīce ir aprīkota ar elastīgu plauktu. Priekšējo plaukta pusi var novietot zem otrās puses:

1. Uzmanīgi izņemiet priekšējo pusi.
2. Iebīdīet to apakšējā vadotnē un zem otrās plaukta daļas.



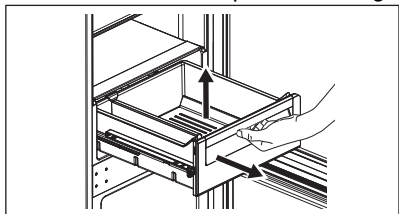
Lai nodrošinātu pareizu gaisa cirkulāciju, neizņemiet virs dārzeņu atvilktnes esošos stikla plauktus.

### 4.3 Dārzeņu atvilktnē

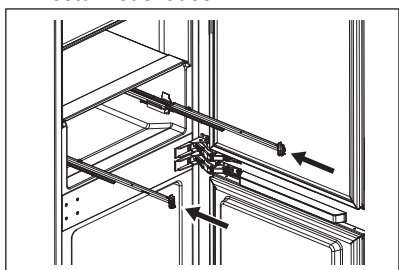
Atvilktnē ir piemērota augļu un dārzeņu uzglabāšanai.

Lai izņemtu atvilktnē:

1. Izvelciet atvilktnē un paceliet uz augšu.

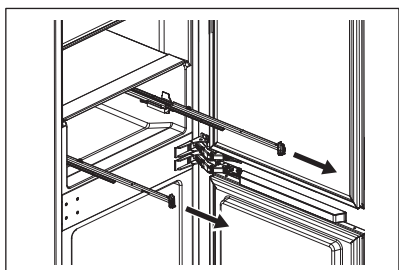


2. Iestumiet slīdes.

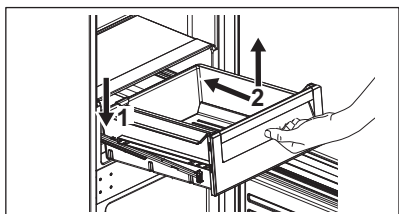


Montēšana.

1. Izvelciet slīdes.



2. Uzlieciet atvilktnē aizmugurējo daļu (1) uz slīdēm.



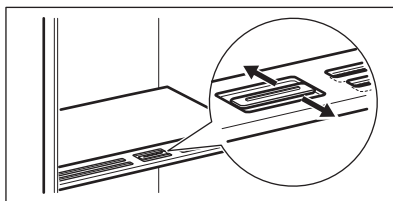
3. Turiet atvilktnē (2) priekšpusē paceltā stāvoklī, kad iebīdāt atvilktnē iekšā.
4. Piespiediet atvilktnē priekšpusē uz leju.
5. Atkal izvelciet atvilktnē un pārbaudiet, vai tā pareizi novietota uz aizmugurējiem un priekšējiem āķiem.

### 4.4 Mitruma kontrole

Dārzeņu atvilktnē stikla plaukts ir aprīkots ar ierīci, kura regulē tā hermetizāciju un nodrošina atvilktnē optimālu mitrumu.



Neievietojiet nekādus pārtikas produktus uz mitruma kontroles ierīces.



Mitruma regulēšanas pozīcija atkarīga no augļu un dārzeņu veida un daudzuma.

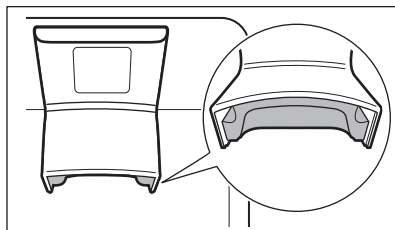
- Vārsti aizvērti: ieteicams mazam augļu un dārzeņu daudzumam.
- Vārsti atvērti: ieteicams lielākam augļu un dārzeņu daudzumam.

### 4.5 DYNAMICAIR

Ledusskapja nodaļums ir aprīkots ar ventilatoru, kas ļauj ātri atdzesēt pārtiku un uzturēt tajā vienmērīgu temperatūru.

#### ⚠ BRĪDINĀJUMS!

Neizņemiet putuplastu ventilatora apakšā.



Šis ventilators ieslēdzas automātiski pēc vajadzības.

Lai ieslēgtu ierīci manuāli, skatiet sadaļu "Funkcija DYNAMICAIR".



Ventilators darbojas vienīgi tad, kad durvis ir aizvērtas.

## 4.6 CleanAir filtrs

DYNAMICAIR ventilatora iekšpusē atvilktnē ir ogles filtrs. Tas attīra gaisu ledusskapja nodalījumā no smakām, uzlabojot glabāšanas kvalitāti.

Piegādes brīdī filtrs ir ievietots polietilēna maisiņā (detalizēta informācija par uzstādīšanu pieejama sadaļā "Apkope un tīrīšana").



### UZMANĪBU!

Darbināšanas laikā vienmēr nodrošiniet, lai gaisa ventilācijas atvilktnē būtu aizvērtas.

## 4.7 Svaigas pārtikas sasaldēšana

Izmantojiet saldētavas nodalījumu svaigas pārtikas sasaldēšanai un dziļi saldētas pārtikas ilgstošai uzglabāšanai.

Aktivizējiet funkciju FastFreeze vismaz 24 st pirms sasaldēšanai paredzēto produktu ievietošanas saldētavā.

Glabājiet svaigu pārtiku vienmērīgi izkārtotā veidā pirmajā nodalījumā vai atvilktnē no augšas.

Nepārsniedziet maksimālo pārtikas daudzumu, ko drīkst sasaldēt, nepievienojot citu svaigu pārtiku 24 st (sk. tehnisko datu plāksnīti).

Kad sasaldēšanas process ir pabeigts, ierīce pati atjauno iepriekšējos temperatūras iestatījumus (skatiet sadaļu "Funkcija FastFreeze").

Lai iegūtu papildinformāciju, skatiet sadaļu "Saldēšanas padomi".

## 4.8 Saldētas pārtikas glabāšana

Pirmo reizi ieslēdzot ierīci, kā arī pēc ilgstošas neizmantošanas aktivizējiet funkciju FastFreeze vismaz 3 st pirms produktu ievietošanas saldētavas nodalījumā.

Lai uzglabātu lielu pārtikas daudzumu, izņemiet atvilktnes un novietojiet produktus tieši uz plauktiem, vismaz 15 mm atstātas no durvīm.



### UZMANĪBU!

Ja strāvas padeve bijusi pārtraukta ilgāku laiku nekā tehnisko datu plāksnītē norādīto laiku ("elektroenerģijas padeves atjaunošanas laiks"), tad atkausētā pārtika jāizmanto nekavējoties. Skatiet sadaļu "Brīdinājums par paaugstinātu temperatūru".

## 5. PADOMI UN IETEIKUMI

### 5.1 Padomi elektroenerģijas taupīšanai

- Saldētava. Oriģinālā konfigurācija nodrošina visefektīvāko enerģijas izmantošanu.
- Ledusskapis. Konfigurācijā ar ierīces apakšējā daļā ievietotām atvilktnēm un vienmērīgi izkārtotiem plauktiem tiek nodrošināts visefektīvākais elektroenerģijas patēriņš. Durvju plauktu pozīcija neietekmē elektroenerģijas patēriņu.
- Nevirīniet bieži ierīces durvis un neturiet tās atvērtas ilgāk nekā tas nepieciešams.

- Saldētava. Jo aukstāka iestatīta temperatūra, jo lielāks elektroenerģijas patēriņš.
- Ledusskapis. Neiestatiet pārāk augstu temperatūru, ja vien tas nav nepieciešams pārtikai.
- Ja apkārtējās vides temperatūra ir augsta, temperatūras regulators ir iestatīts uz zemu temperatūru un ierīcē ir ievietots maksimāls produktu daudzums, tad kompresors, iespējams, darbosies nepārtrauktā darbības režīmā, veidojot apsarmojumu vai ledu uz iztvaikotāja. Šādā gadījumā iestatiet temperatūras


regulatoru uz augstāku temperatūru, lai veiktu automātisku atkausēšanu.

- Neaizsedziet ventilācijas restes un atveres.
- Pārliecinieties, ka ierīcē ievietotie pārtikas produkti ir izvietoti tā, lai gaiss varētu cirkulēt pa ierīces aizmugurē izvietotajām iekšējām atverēm.

## 5.2 Saldēšanas padomi

- Nesasaldējiet pudeles vai skārdenes ar dzērieniem, jo īpaši, ja dzēriens satur oglekļa dioksīdu. Saldēšanas laikā tās var uzspriegt.
- Neievietojiet saldētavas nodalījumā karstus ēdienus.
- Neievietojiet nesasaldētu pārtiku tieši blakus sasaldētai pārtikai.
- Neēdiet ledus gabaliņus, ledū sasaldētu ūdeni vai ledenes uzreiz pēc to izņemšanas no saldētavas, lai izvairītos no pārāk liela aukstuma mutē.
- Nesasaldējiet atkārtoti jau atkausētus produktus.

## 5.3 Padomi saldētas pārtikas glabāšanai


- Saldētavas nodalījums ir marķēts ar apzīmējumu  \*\*\*.
- Labs temperatūras iestatījums, kas nodrošina saldētu pārtikas produktu glabāšanu temperatūrā, kas ir vienāda vai zemāka par  $-18^{\circ}\text{C}$ .
- Augstāks temperatūras iestatījums ierīcē var saīsināt produktu derīguma termiņu.
- Saldētus pārtikas produktus var glabāt visā saldētavas nodalījumā.
- Atstājiet pietiekami daudz vietas apkārt produktiem, lai ap tiem varētu brīvi cirkulēt gaiss.

## 5.4 Glabāšanas laiks saldētavas nodalījumā

Pārtikas veids	Derīguma termiņš (mēneši)
Maize	3
Augļi (izņemot citrusaugļus)	6 - 12
Dārzeni	8 - 10

Pārtikas veids	Derīguma termiņš (mēneši)
Pārpalikumi, ne gaļa	1 - 2
<b>Piena produkti:</b>	
Sviests	6 - 9
Mīksts siers (piem., mocarella)	3 - 4
Ciets siers (piem., parmezāns vai Čederas siers)	6
<b>Jūras veltes:</b>	
Treknas zivis (piem., lasis, skumbrija)	2 - 3
Tiesas zivis (piem., menca, plekste)	4 - 6
Garneles	12
Nolobīti ēdamie gliemeži un mīdijas	3 - 4
Termiski apstrādātas zivis	1 - 2
<b>Gaļa:</b>	
Putnu gaļa	9 - 12
Liellopa gaļa	6 - 12
Cūkgaļa	4 - 6
Jēra gaļa	6 - 9
Desiņas	1 - 2
Šķiņķis	1 - 2
Pārpalikumi, ar gaļu	2 - 3

## 5.5 Ieteikumi pārtikas glabāšanai ledusskapī

- Svaigās pārtikas glabāšanas nodalījums ir atzīmēts (datu plāksnītē) ar .
- Labs temperatūras iestatījums, kas nodrošina svaigas pārtikas uzglabāšanu, ir  $+4^{\circ}\text{C}$  vai zemāks.
- Šķidrumu un ēdienu glabāšanai vienmēr izmantojiet slēgtus traukus, ai izvairītos no garšām un smakām nodalījumā.
- Lai izvairītos no pagatavota ēdiena un jēlu produktu savstarpēja piesārņojuma, ievietojiet pagatavoto apsegtā traukā un nošķiriet to no jēliem produktiem.
- Ietiniet piemērotā iepakojumā un novietojiet gaļu uz stikla plaukta virs dārzenu atvilktnes.
- Atkausējiet pārtiku ledusskapī.
- Neievietojiet ierīcē karstus ēdienus.
- Nomazgājiet augļus un dārzenus un novietojiet tos attiecīgajā (dārzenu atvilktnē).
- Neuzglabājiet ledusskapī eksotiskos augļus.

- Neuzglabājiet ledusskapī glabāt tādus dārzeņus kā tomāti, kartupeļi, sīpoli un ķiploki.
- Aizskrūvējiet pudeles, pirms tās ieliekat ledusskapī.

- Ieslēdziet ventilatoru, lai paātrinātu pārtikas dzesēšanu.

## 6. APKOPE UN TĪRĪŠANA

### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļas "Drošība".

### 6.1 Ierīces iekšpuses tīrīšana

Pirms lietošanas nomazgājiet iekšpusi un visus papildpiederumus ar remdenu ūdeni un neitrālām ziepēm, pēc tam izžāvējot.

### UZMANĪBU!

Ierīces papildpiederumi un detaļas nav piemērotas mazgāšanai trauku mazgājamajā mašīnā.

### 6.2 Periodiska tīrīšana

Regulāri tīriet aprīkojumu:

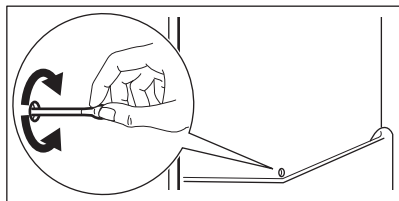
- Tīriet ierīces iekšpusi un papildpiederumus ar siltu ūdeni un neitrālām ziepēm. Noskalojiet un noslaukiet.
- Regulāri noslaukiet durvju blīvējumus.

### 6.3 Ledusskapja atkausēšana

Ierastā darbības režīma laikā tiek automātiski likvidēts apsarmojums, kas veidojas ledusskapja nodalījumā. Atkausētais ūdens tiek novadīts caur tehniski izvietotā īpašā tvertnē, kur tas iztvaiko.

Regulāri tīriet atkausēšanas ūdens novades atveri ledusskapja nodalījuma kanāla vidū.

Izmantojiet ierīces komplektācijā iekļauto cauruļu tīrītāju.



### 6.4 Saldētavas atkausēšana

Saldētava nesasalst. Uz iekšējām sienām un pārtikas neveidojas ledus slānis, ierīcei darbojoties.

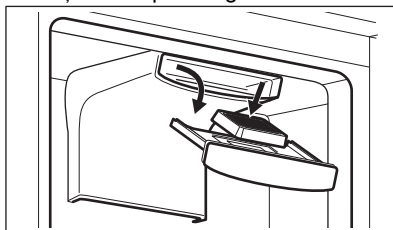
### 6.5 CleanAir filtra nomaiņa



Rīkojieties ar gaisa filtru uzmanīgi, lai izvairītos no tā virsmas saskrāpēšanas. Piegādes brīdī gaisa filtrs atrodas plastmasas maisīnā, lai saglabātu tā veiktspēju.

Uzstādiet gaisa filtru pirms ierīces ieslēgšanas.

1. Atveriet atvilktni.
2. Izņemiet izplūdes gaisa filtru.



3. Ievietojiet jauno gaisa filtru atvērumā.
  4. Aizveriet atvilktni.
- Nomainiet CleanAir filtru reizi gadā.



Gaisa filtrs ir patērējams papildpiederums, un uz to neattiecas garantija. Varat iegādāties jaunu gaisa filtru pie sava vietējā izplatītāja. Lai nomainītu gaisa filtru, atkārtojiet iepriekš aprakstītās darbības.

### 6.6 Ierīces ilgstoša neizmantošana

Ja ierīce netiek ilgstoši lietota, veiciet šādus piesardzības pasākumus:

1. Atvienojiet ierīci no elketrības strāvas padeves.
2. Izņemiet no tās visus pārtikas produktus.

3. Izīriet ierīci un noīriet visus tās papildpiederumus.
4. Atstājiet durvis pusvirus, lai novērstu nepatīkama aromāta veidošanos.

## 7. TRAUCĒJUMMEKLĒŠANA




### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļas "Drošība".

### 7.1 Ko darīt, ja...

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
lerīce nedarbojas.	lerīce ir izslēgta.	Ieslēdziet ierīci.
	Elektrotīkla vada spraudnis nav pareizi savienots ar elektrotīkla kontaktlīdzi.	Savienojiet elektrotīkla vada spraudni ar elektrotīkla kontaktlīdzi pareizi.
	Elektrotīkla kontaktlīzdā nav elektriskā sprieguma.	Savienojiet citu elektroierīci ar elektrotīkla kontaktlīdzi. Sazinieties ar kvalificētu elektriķi.
lerīce rada pārāk daudz trokšņu.	lerīce nav pareizi atbalstīta.	Pārbaudiet, vai ierīce ir novietota stabili.
ieslēgts akustiskais vai vizuālais brīdinājuma signāls.	Skapītis nesien tika ieslēgts.	Skatiet sadaļu "Brīdinājums par paaugstinātu temperatūru" vai "Brīdinājums, ka durvis atvērtas".
	lerīces temperatūra ir pārāk augsta.	Skatiet sadaļu "Brīdinājums par paaugstinātu temperatūru" vai "Brīdinājums, ka durvis atvērtas".
	lerīces durvis ir atstātas vaļā.	Aizveriet durvis.
Kompresors darbojas nepārtraukti.	Temperatūra ir iestafīta nepareizi.	Skatiet nodaļu "Vadības panelis".
	Vienlaikus ievietots pārāk liels ēdiena daudzums.	Pagaidiet pāris stundas un pēc tam pārbaudiet temperatūru atkal.
	Istabas temperatūra ir pārāk augsta.	Skatiet nodaļu "Uzstādīšana".
	lerīcē ievietotā pārtika pārāk silta.	Pirms ievietošanas ierīcē uzglabāšanai ļaujiet atdzist līdz istabas temperatūrai.
	Durvis nav pareizi aizvērtas.	Skatīt sadaļu "Aizverot durvis".
	Ir aktivizēta funkcija FastFreeze.	Skatiet sadaļu "FastFreeze funkcija".
	Ir aktivizēta funkcija FastCool.	Skatiet sadaļu "FastCool funkcija".

<b>Problēma</b>	<b>Iespējamais cēlonis</b>	<b>Risinājums</b>
Kompresors nesāk darboties uzreiz pēc "FastFreeze" vai "FastCool" nospiešanas vai pēc temperatūras maiņšanas.	Kompresors sāk darbu pēc kāda laika.	Tas ir normāli; kļūdas nav.
Ierīces durvis nav pareizi salāgotas, vai tās saskaras ar ventilācijas režģi.	Ierīce nav nolīmeņota.	Skatiet uzstādīšanas norādes.
Ierīces durvis neatveras viegli.	Jūs mēģināt atkārtoti atvērt ierīces durvis uzreiz pēc to aizvēršanas.	Pagaidiet dažas sekundes pirms atverat durvis pēc to aizvēršanas.
Nestrādā lampiņa.	Lampiņa izgaismo gaidstāves režīmu.	Aizveriet un atveriet ierīces durvis.
	Lampiņa ir bojāta.	Sazinieties ar pilnvarotu servisa centru.
Ierīcē ir pārāk daudz sarmas un ledus.	Durvis nav aizvērtas pareizi.	Skatīt sadaļu "Aizverot durvis".
	Paplāksne ir deformēta vai netīra.	Skatīt sadaļu "Aizverot durvis".
	Pārtika nav atbilstoši iepakota.	Iepakojiet pārtiku atbilstoši.
	Temperatūra ir iestatīta nepareizi.	Skatiet nodaļu "Vadības panelis".
	Ierīce ir pilnībā piepildīta, un tā ir iestatīta uz zemāko temperatūru.	Iestatiet augstāku temperatūru. Skatiet nodaļu "Vadības panelis".
	Ierīcē iestatītā temperatūra ir pārāk zema, un apkārtējā temperatūra ir pārāk augsta.	Iestatiet augstāku temperatūru. Skatiet nodaļu "Vadības panelis".
Uz ledusskapja aizmugurējās plātnes tek ūdens.	Automātiskās atkausēšanas laikā kūst sarma uz aizmugurējās plātnes.	Tas ir pareizi.
Ledusskapī ir pārāk daudz ūdens kondensāta.	Ierīces durvis tika virinātas pārāk bieži.	Atveriet ierīces durvis tikai tad, kad tas ir nepieciešams.
	Ierīces durvis nav bijušas pilnībā aizvērtas.	Pārliedziniet, ka durvis ir pilnībā aizvērtas.
	Uzglabātā pārtika nav bijusi iesaiņota.	Pirms pārtikas uzglabāšanas ierīcē, iesaiņojiet to piemērotā iepakojumā.
	Ir normāli, ja vasarā un rudenī rodas lielāks kondensāta daudzums sakarā ar lielāku gaisa un pārtikas mitruma pakāpi. Ledusskapis nerada nekādu mitruma daudzumu. Pēc šī perioda mitrums ledusskapī samazināsies.	Vasarā un rudenī iestatiet ledusskapī siltāku temperatūru (aptuveni 6 līdz 7°C).
Uz stikla plauktiem ir ūdens pilieni.	Ledusskapī ir pārāk liels mitruma līmenis.	Noslaukiet stikla plauktus ar drāniņu, lai atbrīvotos no pilieniem.
Ledusskapī tek ūdens.	Pārtika neļauj ūdenim iepļūst ūdens kolektorā.	Pārliedziniet, ka pārtika nepieskaras aizmugurējai plātnei.
	Ūdens notece aizsprostota.	Izīriet ūdens noteci.

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Uz grīdas tek ūdens.	Kūstošā ūdens izvads nav pievienots virs kompresora novietotajai tvaiku uztveršanas paplātei.	Savienojiet kūstošā ūdens izvadu ar tvaiku uztveršanas paplāti.
Nevar iestāfīt temperatūru.	Ir aktivizēta FastFreeze funkcija vai FastCoolfunkcija.	Izslēdziet funkciju FastFreeze vai funkciju FastCool manuāli vai uzgaidiet, līdz funkcija automātiski izslēdzas. Skatiet sadaļu "FastFreeze funkcija" vai "FastCool funkcija".
lerīces temperatūra ir pārāk zema vai pārāk augsta.	Temperatūra nav iestāfīta pareizi.	Iestāfiet augstāku/zemāku temperatūru.
	Durvis nav pareizi aizvērtas.	Skatiet sadaļu "Aizverot durvis".
	Ēdiens ir pārāk karsts.	Ļaujiet pārtikai atdzist, pirms to ievietojat uzglabāšanai.
	Vienlaikus tiek uzglabāts pārāk liels ēdiena daudzums.	Ievietojiet mazāk pārtikas produktu vienlaicīgi.
	Ierīces durvis ir tikušās pārāk bieži atvērtas.	Atveriet ierīces durvis tikai tad, kad tas ir nepieciešams.
	Ir aktivizēta funkcija FastFreeze.	Skatiet nodaļu "FastFreeze funkcija".
	Ir aktivizēta funkcija FastCool.	Skatiet nodaļu "FastCool funkcija".
	Ierīcē necirkulē aukstais gaiss.	Pārļiecinieties, ka ierīcē cirkulē aukstais gaiss. Skatiet nodaļu "Padomi un ieteikumi".
Displejā parādās indikators DEMO.	Ierīce darbojas demonstrācijas režīmā.	Nospiediet un turiet nospiestu pogu OK aptuveni 10 s, līdz dzirdat garu skaņas signālu, un displejs uz īsu brīdi izslēdzas.
Simbols  vai  , vai  parādās temperatūras displejā skaitļu vietā.	Temperatūras sensora problēma.	Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru. Dzesēšanas sistēma turpinās uzturēt pārtiku atdzesētu, taču temperatūras pielāgošana nebūs pieejama.



Ja problēma joprojām pastāv, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

## 7.2 Spuldzes maiņa

Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru, lai nomainītu lampu.

## 7.3 Aizverot durvis

1. Nofiriet durvju blīves.
2. Lai pielāgotu durvis, skatiet uzstādīšanas norādījumus.
3. Lai nomainītu defektīvas durvju blīves, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

## 8. TEHNISKIE DATI

Tehniskā informācija ir atrodamā ierīces iekšpusē esošajā tehnisko datu plāksnītē un uz energoefektivitātes marķējuma.

QR kods uz ierīces komplektācijā iekļautā energoefektivitātes marķējuma sniedz tīmekļa saiti uz informāciju par ES EPREL datu bāzē iekļauto ierīces ekspluatācijas raksturlielumu informāciju. Glabājiet energoefektivitātes marķējumu kopā ar lietotāja rokasgrāmatu un visiem pārējiem ierīces komplektācijā iekļautajiem dokumentiem.

Šo pašu informāciju var uzziņāt arī EPREL, atverot saiti <https://eprel.ec.europa.eu> un norādot ierīces energoefektivitātes nominālo datu plāksnītē norādīto modeļa nosaukumu un produkta numuru.


Lai saņemtu detalizētu informāciju par energoefektivitātes marķējumu, atveriet saiti [www.theenergylabel.eu](http://www.theenergylabel.eu).


## 9. INFORMĀCIJA PĀRBAUDES IESTĀDĒM

Ierīces uzstādīšanai un sagatavošanai EcoDesign pārbaudei jāatbilst EN 62552 (EU). Ventilācijas prasībām, padziļinājumu izmēriem un minimālajam aizmugurējam attālumam jābūt tādam, kā norādīts šīs

Lietotāja rokasgrāmatas Uzstādīšana. nodaļā. Lūdzu, sazinieties ar ražotāju papildu jautājumu gadījumā, tostarp par ielādes shēmām.

## 10. APSVĒRUMI PAR VIDES AIZSARDZĪBU

Nododiet otrreizējai pārstrādei materiālus ar simbolu . Ievietojiet iepakojuma materiālus atbilstošajos konteineros to otrreizējai pārstrādei. Palīdziet aizsargāt apkārtējo vidi un cilvēku veselību, atkārtoti pārstrādājot elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus.

Neizmetiet ierīces, kas apzīmētas ar šo simbolu , kopā ar majsaimniecības atkritumiem. Nododiet izstrādājumu vietējā otrreizējās pārstrādes punktā vai sazinieties ar vietējo pašvaldību.

## Jus sveikina „Electrolux“! Dėkojame, kad pasirinkote mūsų prietaisą.



Čia rasite naudojimo patarimų, brošiūrų, informacijos apie trikčių šalinimą, aptarnavimą ir remontą:  
[www.electrolux.com/support](http://www.electrolux.com/support)

Galimi pakeitimai.

## TURINYS

1. SAUGOS INFORMACIJA.....	35
2. SAUGOS INSTRUKCIJOS.....	37
3. VALDYMO SKYDELIS.....	39
4. KASDIENIS NAUDOJIMAS.....	42
5. GUDRYBĖS IR PATARIMAI.....	44
6. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA.....	45
7. TRIKČIŲ DIAGNOSTIKA.....	46
8. TECHNINIAI DUOMENYS.....	49
9. INFORMACIJA BANDYMŲ LABORATORIJOMS.....	49
10. APLINKOS APSAUGA.....	49

## 1. ⚠ SAUGOS INFORMACIJA

Prieš įrengdami ir naudodami šį prietaisą, atidžiai perskaitykite pateiktą instrukciją. Gamintojas neatsako už sužalojimus ar žalą, patirtą dėl netinkamo prietaiso įrengimo ar naudojimo. Instrukciją visada laikykite saugioje ir pasiekiamoje vietoje, kad prireikus galėtumėte pasižiūrėti.

### 1.1 Vaikų ir pažeidžiamų žmonių sauga

- Vyresni nei 8 metų vaikai ir asmenys, turintys fizinių, jutiminių arba protinių sutrikimų, arba asmenys, kuriems trūksta patirties ar žinių, šį prietaisą gali naudoti tik prižiūrimi kitų arba gavę nurodymus, kaip saugiai naudotis prietaisu, jei jie supranta su prietaiso naudojimu susijusius pavojus. Vaikams nuo 3 iki 8 metų ir rimtą ar sudėtingą negalią turintiems asmenims pakrauti ir iškrauti prietaisą leidžiama tik tuomet, jei jie yra gerai išmokyti tinkamai tai daryti. Mažesnių nei 3 metų vaikų negalima palikti be priežiūros ar kitaip leisti pasiekti naudojamą prietaisą.

- Vaikus būtina nuolat prižiūrėti ir užtikrinti, kad jie nežaistų su buitinais prietaisais .
- Vaikai be priežiūros negali atlikti prietaiso valymo ir naudotojo priežiūros darbų.
- Visas pakuotės medžiagas saugokite nuo vaikų ir tinkamai pašalinkite.

## 1.2 Bendrieji saugos reikalavimai

- Šis prietaisas skirtas laikyti tik maistą ir gėrimus.
- Tai buitinis prietaisas, skirtas naudoti patalpose, vienam šeimos ūkiui.
- Šį prietaisą galima naudoti biuruose, viešbučių kambariuose, nakvynės ar svečių namuose ir kitoje panašioje aplinkoje, kur prietaiso naudojimo intensyvumas neviršija įprasto buitinio naudojimo.
- Laikykitės šių nurodymų, kad neužterštumėte maisto:
  - nepalikite durelių atidarytų ilgą laiką;
  - reguliariai valykite paviršius, kurie liečiasi su maistu, ir pasiekiamas drenažo sistemas;
  - šviežią mėsą ir žuvį laikykite tinkamoje taroje šaldytuve, kad nesiliestų su kitu maistu arba nelašėtų ant kito maisto.
- DĖMESIO! Pasirūpinkite, kad nebūtų užkimštos ventiliacinės angos, esančios prietaiso korpuse ar konstrukcijoje, kurioje prietaisas įmontuotas.
- DĖMESIO! Norėdami paspartinti atitirpinimo procesą, nenaudokite jokių mechaninių ar kitokių priemonių, išskyrus gamintojo rekomenduojamas.
- DĖMESIO! Nepažeiskite šaldymo sistemos.
- DĖMESIO! Maisto produktų skyriuose nelaikykite jokių elektrinių prietaisų, išskyrus gamintojo rekomenduojamus.
- Prietaisui valyti nenaudokite garų ir nepurškite vandeniu.
- Valykite prietaisą drėgna, minkšta šluoste. Naudokite tik neutralius ploviklius. Nenaudokite šveičiamųjų produktų, šveitimo kempinių, tirpiklių arba metalinių grandyklių.

- Kai prietaisas ilgą laiką stovi tuščias, išjunkite, atitirpinkite, išvalykite, išdžiovinkite ir palikite dureles atviras, kad prietaise nesusidarytų pelėsis.
- Nelaikykite šiame prietaise sproglių ar degių medžiagų, pavyzdžiui, aerosolinių indų su degiomis medžiagomis.
- Jei pažeidžiamas maitinimo laidas, jį leidžiama keisti tik gamintojui, jo įgaliotajam techninės priežiūros centrui arba panašios kvalifikacijos asmenims – kitaip gali kilti pavojus.

## 2. SAUGOS INSTRUKCIJOS

### 2.1 Įrengimas

#### ĮSPĖJIMAS!

Šį prietaisą įrengti privalo tik atitinkamos kvalifikacijos specialistas.

- Nuimkite visas pakavimo medžiagas.
- Neįrenkite ir nenaudokite sugadinto prietaiso.
- Saugumo sumetimais nenaudokite prietaiso, prieš įrengdami jį balduose.
- Vadovaukitės atskiromis prietaiso montavimo ir durelių pusės keitimo instrukcijomis, kurias rasite mūsų svetainėje.
- Visada būkite atsargūs, kai perkeliate prietaisą, nes jis yra sunkus. Visada mūvėkite apsaugines pirštines ir avėkite uždarą avalynę.
- Prietaisą įrenkite taip, kad aplink jį galėtų laisvai cirkuluoti oras.
- Pirmą kartą įrengus arba pakeitus durelių atidarymo kryptį, palaukite bent 4 valandas, prieš jungdami prietaisą į maitinimo tinklą. To reikia, kad alyva sutekėtų atgal į kompresorių.
- Prieš atlikdami bet kokius darbus su prietaisu (pvz., keičiant durelių atidarymo kryptį), ištraukite kištuką iš maitinimo lizdo.
- Nemontuokite prietaiso šalia radiatoriaus, viryklės, orkaitės ar kaitlentės, išskyrus atvejus, kai tai nurodyta prietaiso montavimo instrukcijoje.
- Nestatykite prietaiso ten, kur ant jo galėtų užlyti.
- Nemontuokite prietaiso ten, kur jį nuolat veiktų tiesioginė saulės šviesa.

- Neįrenkite prietaiso per daug drėgnose ar per šaltose vietose.
- Norėdami perkelti prietaisą į kitą vietą, kilstelėkite jį už priekinio krašto, kad nesubrąizytumėte grindų.
- Keisdami durelių pusę, apsaugokite grindis nuo įbrėžimų.
- Prietaise yra sausiklio maišelis. Tai ne žaislas. Tai ne maistas. Iškart jį išmeskite.

### 2.2 Elektros prijungimas

#### ĮSPĖJIMAS!

Pavojus sukelti gaisrą ir gauti elektros smūgį.

#### ĮSPĖJIMAS!

Kai statote prietaisą, įsitinkite, kad maitinimo laidas nebūtų prispaustas ar pažeistas.

#### ĮSPĖJIMAS!

Nenaudokite daugiakanalių kištukų, jungiklių ir ilginimo laidų.

- Įsitinkite, kad parametrai techninių duomenų plokštelėje atitinka maitinimo tinklo elektros vardinis duomenis.
- Prietaisą privaloma įžeminti.
- Visada naudokite tinkamai įrengtą įžemintą saugųjį elektros lizdą.
- Jei buitinis maitinimo lizdas neįžemintas, pasikonsultavę su kvalifikuotu elektriку ir laikydamiesi galiojančių taisyklių prijunkite prietaisą prie atskirai įrengtos įžeminimo sistemos.

- Būkite atsargūs, kad nesugadintumėte elektrinių dalių (pvz., elektros kištuko, maitinimo kabelio, kompresoriaus). Jei pririnktų pakeisti kokią nors elektrinę dalį, išsikvieskite techninės priežiūros centro specialistą arba profesionalų elektriką.
- Maitinimo kabelis privalo būti žemiau elektros kištuko lygio.
- Elektros kištuką į tinklo lizdąjunkite tik tuomet, kai visiškai pabaigsite įrengimą. Įsitikinkite, kad įrengus prietaisą, elektros laido kištuką būtų lengva pasiekti.
- Norėdami išjungti prietaisą, netraukite už maitinimo laido. Visada traukite paėmę už elektros kištuko.

## 2.3 Naudojimas

### ĮSPĖJIMAS!

Pavojus susižaloti, nudegti, gauti elektros smūgį ar sukelti gaisrą.



Prietaise yra degių izobutano (R600a) dujų – tai gamtinės ir aplinkai visiškai nekenkiančios dujos. Būkite atsargūs, kad nepažeistumėte kopresoriaus šaldymo grandinės, kurioje yra izobutano.

- Nebandykite pakeisti šio prietaiso techninių savybių.
- Griežtai draudžiama įmontuojamąjį gaminį eksploatuoti neįmontuotą.
- Šis prietaisas skirtas naudoti 10°C–43°C temperatūros aplinkoje. Nurodytas temperatūros diapazonas užtikrins tinkamą prietaiso veikimą.
- Nedėkite į vidų elektrinių prietaisų (pvz., ledų gaminimo aparato), išskyrus gamintojo rekomenduojamus.
- Jeigu pažeisite šaltnešio liniją, nedekite liepsnos ir apsaugokite aplinką nuo bet kokių kitų užsiliepsnojimo šaltinių. Gerai išvėdinkite patalpą.
- Saugokite prietaiso plastikines dalis nuo įkaitusių objektų.
- Šaldiklyje nelaikykite jokių gazuotų gėrimų. Skardinė ar kitoks indas gali sprogti.
- Prietaise nelaikykite degių dujų ar skysčių.
- Šalia prietaiso, į prietaisą arba ant jo nedėkite degių medžiagų arba degiomis medžiagomis sudrėkintų daiktų.

- Nelieskite kompresoriaus ir kondensatoriaus. Jie gali būti įkaitę.
- Drėgnomis ar šlapiomis rankomis neimkite ir nelieskite jokių šaldiklyje esančių produktų.
- Nešaldykite atšildyto maisto pakartotinai.
- Vadovaukitės ant šaldytų maisto produktų pakuočių pateiktais laikymo nurodymais.
- Suvyniokite maistą bet kokia sąlyčiui su maistu tinkančia medžiaga, prieš dėdami į šaldiklį.
- Pasirūpinkite, kad maistas neliestų vidinių prietaiso sienelių.

## 2.4 Vidinis apšvietimas

### ĮSPĖJIMAS!

Elektros smūgio pavojus.

- Šiame prietaise yra vienas arba keli šviesos šaltiniai atitinkantys F energijos vartojimo efektyvumo klasę.
- Šio gaminio viduje esanti (-čios) lemputė (-ės) ir atskirai parduodamos atsarginės lemputės: Šios lemputės turi atlaikyti ekstremalias fizines sąlygas buitiniuose prietaisuose, pavyzdžiui, temperatūrą, vibraciją, drėgmę, arba yra skirtos informuoti apie prietaiso veikimo būseną. Jos nėra skirtos naudoti kitoms paskirtims ir netinka patalpoms apšviesti.

## 2.5 Priežiūra ir valymas

### ĮSPĖJIMAS!

Galite susižeisti arba sugadinti prietaisą.

- Prieš vykdydami priežiūros darbus išjunkite prietaisą ir ištraukite maitinimo laido kištuką iš elektros lizdo.
- Šio prietaiso šaldymo sistemoje yra angliavandenilio. Prietaiso techninės priežiūros ir sistemos užpildymo darbus turi vykdyti tik atitinkamos kvalifikacijos specialistas.
- Reguliariai tikrinkite ir valykite prietaiso vandens išleidimo kanalą. Užsikimšus vandens išleidimo kanalui vanduo kaupsis prietaiso apačioje.

## 2.6 Paslauga

- Dėl prietaiso remonto kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą. Naudokite tik originalias dalis.
- Atkreipkite dėmesį, kad pačių arba neprofesionalus remontas gali turėti pasekmių saugai ir panaikinti garantiją.
- Nutraukus modelio gamybą šių atsarginių dalių bus galima įsigyti dar bent 7 metus: termostatų, temperatūros jutiklių, mikroschemų plokščių, šviesos šaltinių, durelių rankenų, vyrių, padėklų ir krepšių. Nutraukus modelio gamybą durelių tarpinių bus galima įsigyti dar bent 10 metų. Šis laikotarpis jūsų šalyje gali būti dar ilgesnis. Daugiau informacijos rasite mūsų internetinėje svetainėje.
- Įsidėmėkite, kad tam tikros šios atsarginės dalys yra prienamos tik profesionaliems remonto specialistams ir kad ne visos atsarginės dalys yra aktualios visiems modeliams.

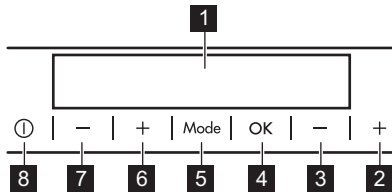
## 2.7 Seno prietaiso išmetimas

### ⚠ ĮSPĖJIMAS!

Pavojus susižeisti arba uždusti.

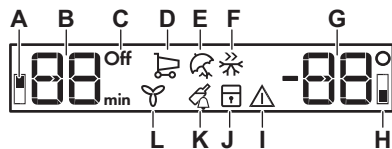
- Ištraukite maitinimo laido kištuką iš maitinimo tinklo lizdo.
- Nupjaukite elektros laidą ir išmeskite jį.
- Išimkite dureles, kad vaikai ir gyvūnai neužsidarytų prietaiso viduje.
- Šio prietaiso šaltnešio grandinė ir izoliacinės medžiagos neardo ozono sluoksnio.
- Izoliaciniame porolone yra degių dujų. Norėdami sužinoti, kaip tinkamai išmesti seną prietaisą, susisiekite su atitinkama savivaldybės įstaiga.
- Nepažeiskite aušinimo įtaiso, esančio šalia šilumokaičio.

## 3. VALDYMO SKYDELIS



- 1 Ekranas
- 2 Šaldiklio temperatūros didinimo mygtukas
- 3 Šaldiklio temperatūros mažinimo mygtukas
- 4 OK

### 3.1 Ekranas



- 5 Mode
- 6 Šaldytuvo temperatūros didinimo mygtukas
- 7 Šaldytuvo temperatūros mažinimo mygtukas
- 8 ON/OFF

Norėdami pakeisti mygtukų signalą vienu metu paspauskite ir kelias sekundes palaikykite Mode ir temperatūros mažinimo mygtukus. Jei nepatiks, galėsite grąžinti ankstesnį nustatymą.

- A. Šaldytuvo skyriaus indikatorius
- B. Laikmačio indikatorius
- C. ON/OFF indikatorius
- D. FastCool funkcija
- E. Holiday režimas
- F. FastFreeze funkcija
- G. Temperatūros indikatorius
- H. Šaldiklio skyriaus indikatorius

- I. Klaidos indikatorius
- J. ChildLock funkcija
- K. DrinksChill funkcija

## 3.2 Įjungimas ir išjungimas

### Įjungimas

1. Įkiškite maitinimo laido kištuką į tinklo lizdą.
2. Jeigu ekranas neįjungtas, paspauskite ON/OFF. Temperatūros indikatoriai rodo pasirinktą numatytąją temperatūrą.

Jeį ekrane pamatysite "dEMo", žr. „Trikčių diagnostika“.

### Išjungimas

1. Paspauskite ON/OFF ir palaikykite 3 sek. Ekranas išsijungs.
2. Ištraukite laido kištuką iš elektros lizdo.

## 3.3 Temperatūros reguliavimas

Jeį norite nustatyti prietaiso temperatūrą, naudokite temperatūros reguliatorius.

Galimi temperatūros intervalai: šaldiklyje nuo 2 °C iki 8 °C (rekomenduojama 4 °C), šaldytuve nuo -15°C iki -24°C (rekomenduojama -18 °C).

Temperatūros indikatoriai rodo pasirinktą temperatūrą.



Nustatytą temperatūrą prietaisas pasiekia per 24 val.

Nutrūkus elektros maitinimui temperatūros nustatymas išlieka.

## 3.4 Šaldytuvo įjungimas / išjungimas

### Išjungimas

Tik šaldytuvo skyriaus išjungimas:

1. Paspauskite mygtuką Mode tiek, kad įsijungtų šaldytuvo skyriaus indikatorius. Šaldytuvo indikatorius OFF ir šaldytuvo skyriaus indikatorius mirksės. Šaldytuvo temperatūros indikatorius rodytų brūkšnelius.
2. Paspauskite OK, kad patvirtintumėte.

## L. DYNAMICAIR funkcija

Įsijungs šaldytuvo indikatorius OFF, o šaldytuvo skyriaus indikatorius išsijungs.

### Įjungimas

Norint įjungti šaldytuvą, pakanka paspausti šaldytuvo temperatūros reguliatorių. Kitas šaldytuvo įjungimo būdas:

1. Paspauskite Mode tiek kartų, kad įsijungtų atitinkama piktograma. Mirksi šaldytuvo indikatorius OFF.
2. Paspauskite OK, kad patvirtintumėte. Užgęsta šaldytuvo indikatorius OFF ir įsijungia šaldytuvo skyrius.



Jeį norite sužinoti, kaip nustatyti kitą temperatūrą, žr. „Temperatūros reguliavimas“.

## 3.5 FastCool funkcija

FastCool funkcija leidžia greitai atvėsinti didelį kiekį šiltų maisto produktų, kad nesušiltų šaldytuve esantis.

1. Spaudinėkite Mode tol, kol pasirodys atitinkama piktograma. Mirksės FastCool indikatorius.
2. Paspauskite OK ir patvirtinkite. Įsijungs FastCool indikatorius. Veikiant funkcijai FastCool ventiliatorius gali veikti automatiškai.

Ši funkcija automatiškai išsijungs po 24 valanda.

Jeį funkciją norite išjungti patys, pakartokite procedūrą arba nustatykite kitą šaldytuvo temperatūrą.

## 3.6 Holiday režimas

Šis režimas sumažina kvapus, kai šaldytuvą yra tuščias ilgesnį laiką. Šaldiklio skyrius gali veikti normaliai.

1. Spaudinėkite Mode tol, kol pasirodys atitinkama piktograma. Mirksės Holiday indikatorius. Temperatūros indikatorius rodytų pasirinktą temperatūrą.

2. Paspauskite OK ir patvirtinkite. Įsijungs Holiday indikatorius.



Šis režimas išsijungia, pasirinkus skirtingą temperatūrą.

### 3.7 FastFreeze funkcija

Funkcija FastFreeze skirta maistui šaldiklyje atvėsinti ir (arba) greitai užšaldyti. Naudojant šią funkciją paspartinamas šviežio maisto užšaldymas ir apsaugomi jau įdėti maisto produktai nuo sušilimo.



Norėdami užšaldyti šviežius maisto produktus, funkciją įjunkite mažiausiai 24 val prieš dėdami produktus pirminiam užšaldymui.

1. Norėdami įjungti šią funkciją paspauskite mygtuką Mode kelis kartus, kol sumirksės indikatorius FastFreeze.
2. Paspauskite mygtuką OK, kad patvirtintumėte.

Įsijungs FastFreeze indikatorius.

Ši funkcija automatiškai išsijungs po 52 val.

Norėdami išjungti funkciją arba pasirinkti kitą temperatūrą pakartokite procedūrą.

### 3.8 DYNAMICAIR funkcija

Ventiliatorius įsijungia automatiškai, kai reikia. Ventiliatorių taip pat galite įjungti patys.

Norėdami įjungti šią funkciją:

1. Spauskite mygtuką Mode tol, kol ekrane pasirodys atitinkama piktograma. Mirksės DYNAMICAIR indikatorius.
2. Paspauskite mygtuką OK, kad patvirtintumėte. Įsijungs DYNAMICAIR indikatorius.

Norėdami išjungti funkciją, kartokite procedūrą, kol išsijungs indikatorius DYNAMICAIR.



Jei funkcija įsijungs automatiškai, indikatorius DYNAMICAIR neįsijungs (žr. skyrių „DYNAMICAIR“, „Kasdienis naudojimas“).

Ši funkcija padidina energijos sąnaudas.

Ventiliatorius veikia tik kai durelės uždarytos.

### 3.9 ChildLock funkcija

Įjunkite funkciją ChildLock, kad užblokuotumėte mygtukus nuo atsitiktinio paspaudimo.

1. Paspauskite Mode tiek kartų, kad įsijungtų atitinkama piktograma. Mirksės ChildLock indikatorius.
2. Paspauskite OK, kad patvirtintumėte. Įsijungs ChildLock indikatorius. Norėdami išjungti ChildLock funkciją, kartokite procesą, kol ChildLock indikatorius išsijungs.

### 3.10 DrinksChill funkcija

DrinksChill funkcija nustato garso signalą pasirinktu laiku.

1. Paspauskite Mode iki sumirksės DrinksChill indikatorius. Laikmatis kelias sekundes rodys pasirinktą laiką (pvz., 30 min).
2. Norėdami nustatyti laikmatį (nuo 1 iki 90 min), paspauskite laikmačio reguliatorių.
3. Paspauskite OK, kad patvirtintumėte. Įsijungs DrinksChill indikatorius. Laikmatis pradeda mirksėti (min). Pasibaigus laikui sumirksės užrašas „0 min“ ir suveiks garsinis signalas. Paspauskite OK, kad išjungtumėte įspėjimą ir garsą.

Jei šią funkciją norite išjungti, pakartokite.



Laiką galite pakeisti atskaitos metu arba jam pasibaigus. Paspauskite temperatūros didinimo arba mažinimo mygtuką.

### 3.11 Įspėjamasis aukštos temperatūros signalas

Kai temperatūra šaldiklio skyriuje per aukšta, mirksi šaldiklio skyriaus ir įspėjamasis indikatoriai bei veikia garsinis signalas.

Paspauskite bet kurį mygtuką, kad išjungtumėte įspėjimą ir garsinį signalą.

Šaldiklio temperatūros indikatoriuje kelias sekundes rodoma aukščiausia temperatūra,

paskui ekrane vėl rodoma nustatytoji temperatūra.



Avarinis indikatorius ir toliau mirksės, kol nepašalinsite problemos ir neatkursite įprastų darbinių sąlygų. Po 1 valanda įspėjamasis signalas išsijungs automatiškai.

### 3.12 Atidarytų durelių signalas

Jeigu šaldytuvo durelės paliekamos atidarytos maždaug 5 min, pasigirsta garso signalas ir mirksi įspėjamasis indikatorius.

Įspėjimai sustabdomi uždarius dureles. Norėdami išjungti garšą, paspauskite bet kurį mygtuką.



Jeigu garsinio signalo patys neišjungsite, jis išsijungs maždaug po 1 valanda.

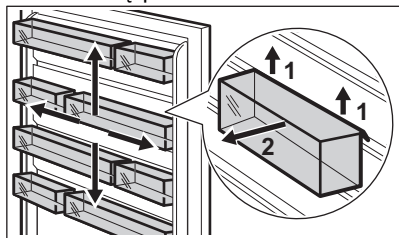
## 4. KASDIENIS NAUDOJIMAS

### 4.1 Durelių lentynų išdėstymas

Durelių bėgeliai leidžia pakeisti lentynėlių padėtis.

Norėdami perstatyti durelių lentynas / dėžes:

1. Lentynėles / dėžutes galite perstumti rodyklių kryptimis.
2. Pridėkite lentynėlę / dėžutę prie bėgelio ir švelniai įspauskite.

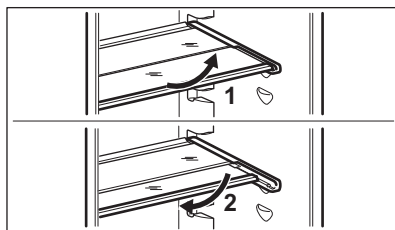


### 4.2 Išimamos lentynos

Šaldytuvo sienelėse įrengti bėgeliai. Galite keisti lentynų padėtį.

Šis prietaisas turi lanksčią lentyną. Priekinę lentynos dalį galima padėti po antrąja:

1. Atsargiai išimkite priekinę dalį.
2. Tada įstumkite ją į apatinį bėgelį po antrąja lentynos dalimi.



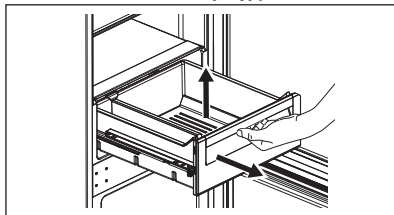
Nedėkite stiklinės lentynos virš daržovių stalčiaus, kitaip galite sutrikdyti oro cirkuliaciją.

### 4.3 Daržovių stalčius

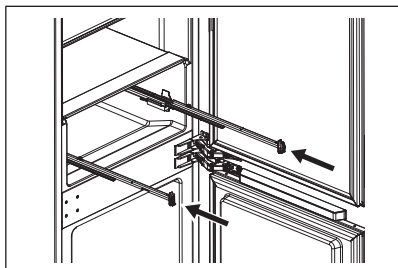
Stalčiuje galima laikyti vaisius ir daržoves.

Norėdami išimti stalčių:

1. Patraukite stalčių ir jį pakelkite.

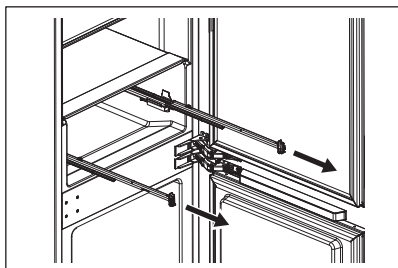


2. Įstumkite bėgelius į vidų.

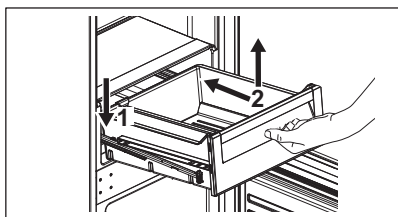


Norėdami vėl surinkti:

1. Ištraukite bėgelius.



2. Galinę stalčiaus dalį (1) uždėkite ant bėgelių.



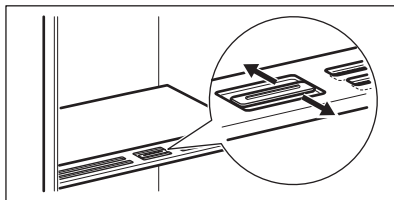
3. Stalčiaus priekį (2) pakelkite ir stumkite stalčių į vidų.
4. Paspauskite stalčiaus priekinę dalį žemyn.
5. Vėl ištraukite stalčių ir patikrinkite, ar jis tinkamai uždėtas ant galinių ir priekinių kablų.

#### 4.4 Drėgmės kontrolė

Daržovių stalčiaus stiklinė lentyna turi prietaisą, reguliuojantį stalčiaus optimalią drėgmę.



Nedėkite maisto produktų ant drėgmės reguliavimo įtaiso.



Rekomenduojamas drėgmės valdiklio nustatymas priklauso nuo vaisių ir daržovių rūšies ir kiekio:

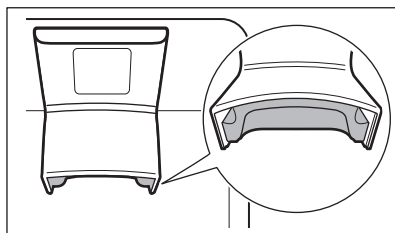
- Angos uždarytos: rekomenduojama, kai vaisių ir (arba) daržovių nedaug.
- Angos atidarytos: rekomenduojama, kai vaisių ir (arba) daržovių daug.

#### 4.5 DYNAMICAIR

Šaldytuve įrengtas ventiliatorius, kuriam veikiant maisto produktus galima atvėsinti greičiau. Taip pat ventiliatorius šaldytuve padeda užtikrinti stabilesnę temperatūrą.

#### ⚠ ĮSPĖJIMAS!

Neišimkite ventiliatoriaus apačioje esančio polistireninio putplasčio.



Ventiliatorius įsijungia automatiškai, kai reikia.

Kaip įjungti ventiliatorių skaitykite „Funkcija DYNAMICAIR“.



Ventiliatorius veikia tik kai durelės uždarytos.

## 4.6 Filtras CleanAir

DYNAMICAIR ventilatoriaus stalčiuje yra anglies filtras. Jis išvalo šaldytuvo skyriaus orą nuo kvapų ir pagerina laikymo kokybę.

Filtras tiekiamas maišelyje. Kaip įdėti filtrą skaitykite „Valymas ir priežiūra“ skyriuje apie įrengimą.

### DĖMESIO

Naudojimo metu oro ventilacijos stalčių visuomet laikykite uždarytą.

## 4.7 Šviežio maisto užšaldymas

Šaldiklio skyrių naudokite užšaldyti šviežią maistą ir laikyti užšaldytus maisto produktus.

Prieš sudėdami maisto produktus į šaldiklį, įjunkite FastFreeze funkciją ir palaukite mažiausiai 24 val.

Šviežią maistą laikykite vienodai paskirstytą pirmame (aukščiausiame) stalčiuje.

Laikykitės per 24 val užšaldomo maisto kiekio apribojimų, kurie nurodyti vardinėje prietaiso lentelėje.

Pasibaigus šaldymo ciklui, automatiškai gražinama ankstesnė temperatūra (žr. „Funkcija FastFreeze“).

Daugiau informacijos rasite „Patarimai dėl produktų užšaldymo“.

## 4.8 Užšaldyto maisto laikymas

Jei prietaisą naudojate pirmą kartą arba po ilgos pertraukos, iš pradžių įjunkite FastFreeze funkciją, tada palaukite bent 3 val ir tik po to į šaldymo skyrių sudėkite maisto produktus.

Jei reikia sudėti didesnį kiekį maisto produktų, išimkite stalčius ir dėkite maisto produktus tiesiai ant lentynų, bent 15 mm atstumu nuo durelių.

### DĖMESIO

Jei elektra buvo dingusi ilgiau, nei nurodyta vardinėje prietaiso lentelėje ties „rising time“, atitirpusį maistą reikia nedelsiant suvartoti. Žr. „Įspėjamas aukštos temperatūros signalas“.

# 5. GUDRYBĖS IR PATARIMAI

## 5.1 Patarimai kaip taupyti energiją

- Šaldiklis: Originali konfigūracija užtikrina efektyviausią energijos naudojimą.
- Šaldytuvas: Mažiausios energijos sąnaudos pasiekiamos stalčius laikant apatinėje šaldytuvo dalyje, o lentynas tolygiai paskirstytas. Durelių lentynų padėties energijos sąnaudoms įtakos neturi.
- Be reikalo neatidarinėkite durelių ir nelaikykite jų atidarytų.
- Šaldiklis: Kuo žemesnę temperatūrą nustatysite, tuo didesnės bus energijos sąnaudos.
- Šaldytuvas: Nesirinkite aukštesnės temperatūros nei reikalinga tinkamai išlaikyti ir išsaugoti maisto produktus.
- Jei aplinkos temperatūra aukšta, o šaldiklyje pasirinkta žema temperatūra, o šaldiklis pilnas produktų, dėl ilgai veikiančio kompresoriaus ant garintuvo gali susiformuoti šerkšnas arba ledas. Šiuo atveju nustatykite aukštesnę


temperatūrą, kad užtikrintumėte automatinį atitirpinimą.

- Neuždenkite ventilacijos grotelių ar angų.
- Pasirūpinkite, kad maisto produktai netrukdytų orui cirkuliuoti per prietaiso gale esančias angas.

## 5.2 Patarimai dėl produktų užšaldymo

- Nebandykite užšaldyti butelių ar skardinių su skysčiais, ypač gazuotų gėrimų. Jie gali sprogti.
- Nedėkite į šaldiklio skyrių karštų maisto produktų.
- Nedėkite šviežio dar neužšaldyto maisto šalia užšaldyto.
- Nedėkite į burną iš šaldiklio ką tik išimtų ledo kubelių, ledų ar kitų užšaldytų produktų, kad nenusišaldytumėte.
- Atitirpintų maisto produktų pakartotinai neužšaldykite.

### 5.3 Patarimai dėl šaldyto maisto laikymo


- Šaldiklio skyrius pažymėtas .
- Šaldytus maisto produktus išsaugosite, jeigu juos laikysite -18 °C arba žemesnėje temperatūroje.
- Jei pasirinksite aukštesnę temperatūrą, laikomi šaldyti maisto produktai gali greičiau sugesti.
- Užšaldytus maisto produktus galima laikyti visame šaldiklio skyriuje.
- Šalia maisto produktų palikite pakankamai vietos orui cirkuliuoti.

### 5.4 Produktų galiojimo laikas juos laikant šaldiklyje

Maisto rūšis	Galiojimo laikas (mėnesiai)
Duona	3
Vaisiai (išskyrus citrusinius)	6 - 12
Daržovės	8 - 10
Likučiai be mėsos	1 - 2
<b>Pieno produktai</b>	
Sviestas	6 - 9
Minkštasis sūris (pvz., mocarela)	3 - 4
Kietasis sūris (pvz., parmežanas, čedaris)	6
<b>Jūros gėrybės:</b>	
Riebi žuvis (pvz., lašiša, skumburė)	2 - 3
Liesa žuvis (pvz., menkė, plekšnė)	4 - 6
Krevetės	12
Išlukšteni jūros moliuskai ir midijos	3 - 4
Virta žuvis	1 - 2
<b>Mėsa</b>	

Maisto rūšis	Galiojimo laikas (mėnesiai)
Paukštiena	9 - 12
Jautiena	6 - 12
Kiauliena	4 - 6
Ėriena	6 - 9
Virtos dešrelės	1 - 2
Kumpis	1 - 2
Likučiai su mėsa	2 - 3

### 5.5 Patarimai, kaip šaldyti maisto produktus

- Šviežiems maisto produktams skirtas skyrelis vardinėje lentelėje pažymėtas .
- Gera temperatūros nuostata, užtikrinanti šviežių maisto produktų saugojimą, yra mažesnė kaip arba lygiai +4 °C temperatūra.
- Skysčiams ir maisto produktams visada naudokite uždaras pakuotes, kad skyriuje neatsirastų kvapų.
- Siekiant apsaugoti apdorotą maistą nuo neapdoroto ir atvirkščiai, uždenkite apdorotą maistą ir atskirkite jį nuo neapdoroto.
- Į maistinę plėvelę suvyniotą mėsą dėkite ant stiklinės lentynos, virš daržovių stalčiaus.
- Atitirpinkite maisto produktus šaldytuve.
- Nedėkite į prietaisą karštų maisto produktų.
- Nuvalytus vaisius ir daržoves sudėkite į jiems skirtą stalčių.
- Šaldytuve nelaikykite egzotinių vaisių.
- Šaldytuve tai pat nerekomenduojame laikyti tam tikrų daržovių, pvz., pomidorų, bulvių, svogūnų ar česnakų.
- Uždarykite butelius prieš dėdami juos į šaldytuvą.
- Įjunkite ventiliatorių, kad maistas greičiau atvėstų.

## 6. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA



**ĮSPĖJIMAS!**

Žr. skyrių „Sauga“.

## 6.1 Vidaus valymas

Prieš naudodami pirmą kartą, nuvalykite vidų ir visus priedus drungnu vandeniu su neutraliu muilu, tada nusausinkite.

### DĖMESIO

Prietaiso priedus ir dalis galima plauti indaplovėje.

## 6.2 Periodinis valymas

Įranga valykite reguliariai:

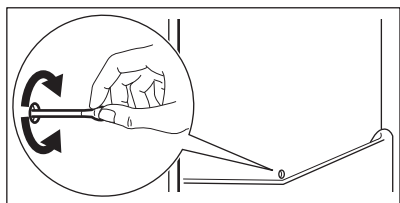
- Drungname vandenyje su neutraliu muilu sudrėkinta šluoste nuvalykite prietaiso vidų ir jo priedus. Nuskalaukite ir nusausinkite.
- Reguliariai valykite durelių tarpines.

## 6.3 Šaldiklio atitirpinimas

Įprastai naudojantis prietaisu ant šaldytuvo skyriaus garintuvo susikaupęs šerkšnas pašalinamas automatiškai. Atitirpęs vanduo išteka per lataką į specialų indą virš kompresoriaus, iš kurio vanduo išgaruoja.

Reguliariai valykite atitirpusio vandens išleidimo angą, esančią šaldytuvo skyriaus viduryje.

Naudokite su prietaisu tiekiamą vamzdelių valymo priemonę.



## 6.4 Šaldiklio atitirpinimas

Šaldiklio skyriuje šerkšnas nesikaupia. Ant šio prietaiso vidinių sienelių ar jame laikomų maisto produktų šerkšnas nesikaupia.

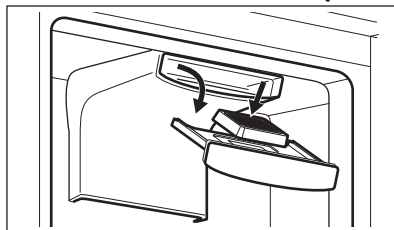
## 6.5 CleanAir filtro keitimas

### i

Su oro filtru elkitės atsargiai ir nesubraižykite paviršių. Gavę prietaisą oro filtrą rasite plastikiniame maišelyje – taip užtikrinamos geriausios jo savybės.

Oro filtrą sumontuokite prieš įjungdami prietaisą.

1. Atidarykite stalčių.
2. Ištraukite išmetamo oro filtrą.



3. Įstatykite oro filtrą į jam skirtą lizdą.
  4. Uždarykite stalčių.
- CleanAir filtrą keiskite kas metus.

### i

Oro filtras yra eksploatacinis priedas, todėl jam garantija netaikoma. Naują filtrą galite įsigyti iš vietinio atstovo. Norėdami pakeisti oro filtrą, pakartokite šią procedūrą.

## 6.6 Laikotarpis, kai prietaisas nenaudojamas

Jeigu prietaisas ilgą laiką nebus naudojamas, atlikite tokius veiksmus:

1. Atjunkite prietaisą nuo elektros maitinimo.
2. Išimkite visus maisto produktus.
3. Išvalykite prietaisą ir visus jo priedus.
4. Dureles palikite atidarytas, kad nesikauptų nemalonūs kvapai.

## 7. TRIKČIŲ DIAGNOSTIKA




### ĮSPĖJIMAS!

Žr. skyrių „Sauga“.

## 7.1 Ką daryti, jeigu...

Sutrikimas	Galima priežastis	Sprendimas
Prietaisas neveikia.	Prietaisas yra išjungtas.	Ijunkite prietaisą.
	Maitinimo laido kištukas netinkamai įkištas į elektros maitinimo lizdą.	Tinkamai įkiškite maitinimo laido kištuką į maitinimo lizdą.
	Į maitinimo lizdą nepaduodama elektra.	Ijunkite prietaisą į kitą elektros lizdą. Kreipkitės į kvalifikuotą elektriką.
Prietaisas veikia triukšmingai.	Prietaisas nestabilus.	Patikrinkite prietaiso kojeles.
Įsijungia įspėjamasis garsinis arba vaizdinis signalas.	Prietaisas neseniai buvo įjungtas.	Žr. „Įspėjamasis aukštos temperatūros signalas“ arba „Atidarytų durelių signalas“.
	Pasirinkta per aukšta temperatūra.	Žr. „Įspėjamasis aukštos temperatūros signalas“ arba „Atidarytų durelių signalas“.
	Durelės liko atidarytos.	Uždarykite dureles.
Kompresorius veikia nuolat ir neišsijungia.	Pasirinkta netinkama temperatūra.	Žr. skyrių „Valdymo skydelis“.
	Vienu metu įdėjote per daug maisto.	Palaukite keletą valandų ir dar kartą patikrinkite temperatūrą.
	Kambario temperatūra pernelyg aukšta.	Žr. skyrių „Įrengimas“.
	Į prietaisą įdėtas maistas pernelyg šiltas.	Prieš dėdami į prietaisą leiskite maistui atvėsti kambario temperatūroje.
	Nevisiškai uždarytos durelės.	Žr. skirsnį „Durelių uždarymas“.
	Įjungta FastFreeze funkcija.	Žr. skyrių „FastFreeze funkcija“.
	Įjungta FastCool funkcija.	Žr. skyrių „FastCool funkcija“.
Paspaudus „FastFreeze“ arba „FastCool“, arba pakeitus temperatūrą, kompresorius įsijungia ne iš karto.	Kompresorius įsijungs po tam tikro laiko.	Tai normalus veikimas, gedimo nėra.
Durelės pakrypusios arba trukdo ventilacijos grotelėms.	Prietaisas stovi nelygiai.	Žr. įrengimo instrukciją.
Durelės sunkiai atsidaro.	Mėginate atidaryti dureles iš karto, tik jas uždarę.	Palaukite kelias sekundes, o tada vėl pamėginkite jas atidaryti.
Lemputė neveikia.	Lemputė veikia parengties režimu.	Uždarykite ir atidarykite dureles.
	Perdegusi lemputė.	Kreipkitės į įgaliotąjį aptarnavimo centrą.
Susikaupė pernelyg daug ledo.	Nevisiškai uždarytos durelės.	Žr. skirsnį „Durelių uždarymas“.
	Tarpinė deformuota arba nešvari.	Žr. skirsnį „Durelių uždarymas“.
	Maistas nėra tinkamai suvyniotas.	Tinkamai suvyniokite maistą.
	Pasirinkta netinkama temperatūra.	Žr. skyrių „Valdymo skydelis“.

Sutrikimas	Galima priežastis	Sprendimas
	Prietaisas pilnas produktų ir pasirinkta žemiausia temperatūra.	Pasirinkite aukštesnę temperatūrą. Žr. skyrių „Valdymo skydelis“.
	Prietaise pasirinkta per žema temperatūra, o aplinkos temperatūra per aukšta.	Pasirinkite aukštesnę temperatūrą. Žr. skyrių „Valdymo skydelis“.
Per šaldytuvo galinę sienelę teka vanduo.	Automatinio atšildymo metu šaldytuvo galinėje sienelėje esantis ledas tirpsta.	Tai nėra gedimas.
Šaldytuve kaupiasi per daug vandens kondensato.	Durelės atidarinėjamos per dažnai.	Dureles atidarykite tik tada, kai reikia.
	Durelės ne iki galo uždarytos.	Patikrinkite, ar durelės tinkamai uždarytos.
	Laikote neįvyniotą maistą.	Prieš dėdami maistą į prietaisą, įvyniokite jį į tinkamą medžiagą.
	Normalu, kad vasarą ir rudenį dėl padidėjusio oro ir maisto drėgmės gali susidaryti daugiau kondensato. Pats šaldytuvus drėgmės neišskiria. Pasibaigus sezonui, drėgmė šaldytuve sumažės savaime.	Vasarą ir rudenį nustatykite aukštesnę šaldytuvo temperatūrą (apie 6–7 °C).
Ant stiklinių lentynų yra vandens lašų.	Šaldytuve pernelyg daug drėgmės.	Nusausinkite stiklines lentynas šluoste.
Į šaldytuvo vidų teka vanduo.	Maistas trukdo vandeniui nutekėti į vandens rinktuvą.	Pasirūpinkite, kad maistas nesiliestų prie galinės sienelės.
	Užsikimšęs vandens išleidimo kanalas.	Išvalykite vandens išleidimo kanalą.
Vanduo teka per dureles.	Tirpstančio vandens išleidimo kanalas nesujungtas su virš kompresoriaus esančiu garintuvo padėklui.	Sujunkite tirpstančio vandens išleidimo kanalą su garintuvo padėklui.
Nepavyksta nustatyti temperatūros.	Ijungta FastFreeze arba FastCool funkcija.	Patys išjunkite FastFreeze / FastCool funkciją arba palaukite, kol ji išsijungs pati. Žr. „FastFreeze funkcija“ arba „FastCool“ funkciją
Pasirinkta per žema / aukšta temperatūra.	Pasirinkta netinkama temperatūra.	Nustatykite aukštesnę / žemesnę temperatūrą.
	Nevisiškai uždarytos durelės.	Žr. skyrių „Durelių uždarymas“.
	Maisto temperatūra pernelyg aukšta.	Prieš dėdami į šaldytuvą palaukite, kol maistas atvės.
	Vienu metu laikote per daug maisto.	Nelaikykite šaldytuve labai didelio kiekio maisto produktų.
	Per dažnai atidarinėjamos durelės.	Dureles atidarykite tik tada, kai reikia.
	Ijungta FastFreeze funkcija.	Žr. skyrių „FastFreeze funkcija“.
	Ijungta FastCool funkcija.	Žr. skyrių „FastCool funkcija“.

Sutrikimas	Galima priežastis	Sprendimas
	Prietaise necirkuliuoja šaltas oras.	Pasirūpinkite, kad prietaise cirkuliuotų šaltas oras. Žr. skyrių „Gudrybės ir patarimai“.
Ekране įsijungs DEMO indikatorius.	Įjungtas demonstracinis prietaiso režimas.	Paspauskite ir maždaug 10 sek palaikykite nuspaudę OK mygtuką, kol išgirsite ilgą signalą, o ekranas trumpam išsijungs.
Temperatūros ekrane vietoje skaičių matysite  ,  arba  .	Temperatūros jutiklio klaida.	Kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą Šaldymo sistema ir toliau veiks, tačiau negalėsite pasirinkti temperatūros.



Jeigu problemos pašalinti nepavyksta, kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą.

## 7.2 Lemputės keitimas

Jei norite pakeisti lemputę, susisieki su įgaliotuoju aptarnavimo centru.

## 7.3 Durelių uždarymas

1. Išvalykite durelių tarpines.
2. Durų reguliavimas aprašytas montavimo instrukcijose.
3. Jei norite pakeisti pažeistas durų tarpines, susisieki su įgaliotuoju aptarnavimo centru.

## 8. TECHNINIAI DUOMENYS

Techninė informacija pateikta duomenų lentelėje, esančioje prietaiso vidinėje pusėje, ir energijos sąnaudų lentelėje.

Kartu su prietaisu rasite energijos sąnaudų lipduką su QR kodu, kuriame užkoduota nuoroda į ES EPREL duomenų bazėje saugomą informaciją apie prietaiso eksploatacines charakteristikas. Išsaugokite ateičiai šį lipduką kartu, naudotojo vadovą ir

visus kitus su šiuo prietaisu tiekiamus dokumentus.

Techninius duomenis, nurodę prietaiso modelio pavadinimą ir gaminio numerį, taip pat rasite EPREL puslapyje, adresu <https://eprel.ec.europa.eu>.


Daugiau informacijos apie energijos sąnaudų lipduką rasite adresu [www.theenergylabel.eu](http://www.theenergylabel.eu).

## 9. INFORMACIJA BANDYMŲ LABORATORIJOMS

Prietaisą montuoti ir paruošti bet kokiam „EcoDesign“ patikrinimui reikia pagal EN 62552 (EU) reikalavimus. Reikalavimai ventiliacijai, išėmos matmenys ir minimalūs atstumai iki nugarėlės nurodyti šio naudotojo


vadovo skyriuje „Įrengimas“. Dėl kitos papildomos informacijos, įskaitant maisto produktų išdėliojimo schemų, kreipkitės į gamintoją.

## 10. APLINKOS APSAUGA

Atiduokite perdirbti medžiagas, pažymėtas šiuo ženklu . Išmeskite pakuotę į

atitinkamą atliekų surinkimo konteinerį, kad ji būtų perdirbta. Padėkite saugoti aplinką bei

žmonių sveikatą ir surinkti bei perdirbti elektros ir elektronikos prietaisų atliekas.

Neišmeskite šiuo ženklu  pažymėtų prietaisų kartu su kitomis buitinėmis

atliekomis. Atiduokite šį gaminį į vietos atliekų surinkimo punktą arba susisiekite su vietos savivaldybe dėl papildomos informacijos.



**electrolux.com**

222384067-A-392024



**CE**